Ιδρυτής: ΕΥΘΥΜΙΟΣ ΤΖΑΛΛΑΣ
Διευθυντής: ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΣ ΤΖΑΛΛΑ

# ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΟΣ ΑΓΩΝ

Η ΜΕΓΑΛΥΤΕΡΑ ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΗ ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΩΣ ΕΝ ΙΩΑΝΝΙΝΟΙΣ

ΚΥΡΙΑΚΗ
1
ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 1981
ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΧ. 6
Έτος 55 ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 14956

### Χορηγείται άμεση έκτακτη βοήθεια

# 1,6 ΔΙΣ ΣΤΟΥΣ ΔΗΜΟΥΣ-ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ

## Τό ανακοίνωσε χθές ο κ. Πρωθυπουργός

*ΑΘΗΝΑΙ, 31.- Ο πρόεδρος τής Κυβερνήσεως κ. Ανδρέας Γ. Παπανδρέου, κάλεσε σήμερα, παρουσία τού υπουργού Εσωτερικών κ. Γιώργου Γεννηματά, τόν πρόεδρο τής κεντρικής ένωσης Δήμων καί Κοινοτήτων, Δήμαρχο Αθηναίων κ. Δημήτρη Μπέη.*

*Ο κ Πρωθυπουργός ανακοίνωσε, πώς τό υπουργικό συμβούλιο, έπειτα από εισήγηση τών αρμοδίων υπουργών ενέκρινε τή χορήγηση άμεσης - έκτακτης οικονομικής ενίσχυσης τών Δήμων κι Κοινοτήτων όλης τής χώρας, μέ τό ποσό τού ψνός δισεκατομμυρίου, εξακοσίων εκατομμυρίων δραχμών.*

*Η ενίσχυση δόθηκε γιά νά καλυφθούν οι επιβαρύνσεις πού είχαν προκύψει από αυξήσεις αποδοχών τού εργατοτεχνικού προσωπικού, από τήν κεντρική ένωση Δήμων καί Κοινοτήτων γιά τή συλλογική σύμβαση εργασίας τού 1981.*

*Ο κ. πρωθυπουργός δήλωσε πώς είναι αδιανόητο νά παραμείνουν απλήρωτοι οι εργατοτεχνίτες τών οργανισμών τοπικής αυτοδιοίκησης.*

*Υπογράμμισε εξάλλου, πώς μελετώνται όλα τά μέτρα πού σταδιακά θά προωθήσουν τήν οικονομική αυτοδυναμία τής τοπικής αυτοδιοικήσεως, καί πώς καθόρισε συνάντηση μέ τό Δ.Σ. τής ΚΕΔΚΕ γιά νά ενημερωθεί πάνω σέ όλα τά οξυμένα προβλήματα τής τοπικής αυτοδιοίκησης.*

*Ο Δήμαρχος Αθηναίων καί πρόεδρος τής ΚΕΔΚΕ, κ.Δ. Μπέης έκανε τήν ακόλουθη δήλωση:*

*«Η άμεση ανταποκριση τού κ. πρωθυπουργού καί τής κυβέρνησης, στό καυτό πρόβλημα τής έκτακτης οικονομικής ενίσχυσης, γιά τήν αντιμετώπιση τών αυξήσεων τού εργατοτεχνικού προσωπικού, τών Δήμων καί Κοινοτήτων όλης τής χώρας, αποτελεί έμπρακτη απόδειξη τού αμέριστου ενδιαφέροντός τους, γιά τά προβλήματα τής τοπικής αυτοδιοίκησης.*

*Χαιρετίζουμε επίσης - είπε ο πρόεδρος τής ΚΕΔΚΕ - τήν ταυτόχρονη δήλωση, πώς μελετώνται όλα τά μέτρα, γιά νά επιλύσουν τό οικονομικό πρόβλημα τών Δήμων καί Κοινοτήτων».*

## Χειροτερεύει η οικονομική κατάσταση τής Τσεχοσλοβακίας

ΒΙΕΝΝΗ, 31.- Ο πρωθυπουργός τής Τσεχοσλοβακίας κ.Στρουγκάλ, δήλωσε χθές ότι η οικονομία τής χώρας διέρχεται κακές στιγμές καί είναι ενδεχόμενο η κατάσταση νά χειροτερεύσει τόν επόμενο χρόνο.

Σέ ομιλία του πρός τήν κεντρική επιτροπή τού Τσεχοσλοβακικού Κομμουνιστικού κόμματος ο κ. Στρουγκάλ παραδέχθηκε ότι η παραγωγή βρίσκεται κάτω από τά όρια, πού όριζαν οι αρχικοί σχεδιασμοί καί δέν υπάρχουν προοπτικές σύντομης βελτιώσεως.

Τό πρακτορείο «Τσετέκα» ανέφερε ότι ο κ. Στρουγκάλν, στήν ομιλία του, παραδέχθηκε ότι η βιομηχανική παραγωγή δέν επέτυχε τούς στόχους, πού είχαν τεθεί καί η αγροτική παραγωγή θά υστερήσει εφέτος κατά 1.600.000 τόννους σιτηρών από ότι υπελογίζετο. Γι αυτόν τόν λόγο η χώρα θά χρειασθεί νά εισάγει μισό εκατομμύριο τόννους σιτηρων από τό Εξωτερικό, ενώ παράλληλα, όπως παραδέχθηκε ο κ. Στρουγκάλ η Ρουμανία έπαυσε πλέον νά προηθεύει στήν Τσεχοσλοβακία ηλεκτρικό ρεύμα, ενώ η παράδοση άνθρακος από τήν Πολωνία είναι πολύ κατώτερη από ότι είχε συμφωνηθεί

## Η Ρωσία στέλνει τρόφιμα στή Πολωνία

ΒΑΡΣΟΒΙΑ,31.- Ο Πολωνός ηγέτης στρατηγός Γιαρουζέλσκυ ανακοίνωσε χθές τή νύχτα πρός τήν Πολωνική Βουλή ότι η Σοβιετική Κυθέρνηση θά στείλει ώς έκτακτη βοήθεια πρός τόν Πολωνικό Λαό, τριάντα χιλιάδες τόννους κρέατος καί τριάντα χιλιάδες τόγνους ψαρικών.

Ο στρατηνός Γιαρουζέλσκυ πρόσθεσε στήν ομιλία του πρός ήν Πολωνική Βουλή ότι η βοήθεια αυτή χορηγείται, πέραν τής κανονικής καί ειδικά γιά τίς εορτές τών Χριτσουγέννων καί τής Πρωτοχρονιάς καί αποτελεί έμπρακτη απάντηση σ' εκείνους, πού έχουν εξαπολύσει μιά εκστρατεία συκοφαντήσεως τής φιλικής μας Σοβιετικής Ενώσεως».

## Άλλοι 17 εκτελέστηκαν χθές στήν Περσία

ΛΟΝΔΙΝΟ, 31.- Τό περσικό πρακτορείο ειδήσεων «ΠΑΡΣ» μετέδωσε αργά τήν νύκτα ότι άλλοι δεκαεπτά αριστεροί αντίπαλοι τού σημερινού καθεστώτος τής Τεχεράνης εξετελέσθηκαν χθές καί προχθές σέ διάφορες περσικές πόλεις, μετά τήν καταδίκη τους από τά «επαναστατικά δικαστήρια».

Τό πρακτορείο προσθέτει ότι όλοι οι εκτελεσθέντες είχαν ανάμιξη «σέ εγκληματικές πράξεις εναντίον αθώων πολιτών». Κατά τίς επίσημες ανακοινώσεις τής Τεχεράνης, οι εκτελέσεις από τόν περασμένο Ιούνιο έχουν ξεπεράσει τίς 1800, ενώ ανεπίσημες αλλά έγκυρες πηγές μιλούν περί τριών χιλιάδων καί πλέον εκτελεσθέντων στό χρονικό αυτό διάστημα ενώ οι ηγέτες τών «Μουζαχεντίν» κατηγορούν τό καθεστώς τού Χομέϊνι γιά άλλες χιλιάδες «κρυφές εκτελέσεις», πού δέν ανακοινώνονται.

## Ψυχασθενής κτύπησε στό κεφάλι τόν άντρα της με σκεπάρνι

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 31.- Ψυχασθενής, μητέρα δύο ανηλίκων παιδιών, τραυμάτισε μέ σκεπάρνι τόν άντρα τηφσοβαρά στό κεφάλι, ενώ αυτός κοιμόταν.

Τό επεισόδιο έγινε τίς πρωϊνές ώρες χθές, στά Κουφάλια Θεσσαλονίκης, μέ δράστιδα τήν Καρυοφίλλιά Φραγκίδου, 37 ετών καί θύμα τόν άνδρα της Δημοσθένη, 45 ετών, έμπορο, πού μεταφέρθηκε σέ νοσοκομείο καί δέφυγε τόν κίνδυνο. Όπως έγινε γνωστό, τό ζευγάρι φιλονικούσε γιά οικονομικούς λόγους, η δράστιδα δέ υπέφερε από νευροσθένεια θόδαρης μορφής. Η Φραγκίδου, μετά τήν πράξη της, παραδόθηκε στό τοπικό αστυνομικό τμήμα καί ανάλθηκε στόν εισαγγελέα.

## ΕΝΑ ΠΟΤΟ ...ΧΩΡΙΣ ΜΕΛΛΟΝ

ΑΝΑΤΟΛΙΚΟ ΒΕΡΟΛΙΝΟ, 31.- Όσο καί άν φαίνεται παράξενο όμως είναι γεγονός ότι ένας Κουβανός παρασκεύασε ένα ποτό χωρίς μέλλον, πού αποκαλείται «Καρχαρίας - κόλα».

Ο επιστήμονας Αντόνιο Μέντέζ Μόυνιζ, όπως αναγράφει η εφημερίδα τών συνδικάτων παρασκεύασε τό ποτό από κρέας καρχαρία εργαζόμενος στό κεντρικό ινστιτούτο τροφίμων τής Ανατολικής Γερμανίας.

Η ιδέα τού ήρθε όταν αναλογιζόταν τί μπορούσε νά κάνει τούς καρχαρίες πού συχνά φαρεύουν στά δίχτυα τους Κουβανοί ψαράδες καί τούς πετούν πάλι στή θάλασσα αφού κρατήσουν τά πτερύγια τους καί τά δόντια τους ανέγραψε χθές η εφημερίδα.

Μεταξύ τών άλλων επινοήσεων τού Δρός Μεντέζ είναι ψωμί από καρχαρία, παστά από καρχαρία καί λουκάνικα από καρχαρία, προσθέτει η εφημερίδα.

## Διορίσθηκε Υφυπουργός ο Λετσέα

ΜΑΔΡΙΤΗ, 31.- Ο πρεσβευτής τής Ισπανίας στήν Ελλάδα κ. Γκαμπριέλ Ντέ Λετσέα διορίσθηκε χθές υφυπουργός Εξωτερικών από τό υπουργικό Συμβούλιο στή Μαδρίτη.

Ο κ. Ντέ Λετσέα αντικαθιστά τόν κ. Κάρολος Ρόμπλες Πίκερ πού διορίσθηκε γενικός διευθυντής τής Ισπανικής ραδιοτηλεοράσεως.

## ΣΤΑΣΗ ΚΡΑΤΟΥΜΕΝΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ, 31.- Συνεχίζεται η κατάληψη τού αναμορφωτικού καταστήματος τών φυλακών Κορυδαλού από 40 περίπου νεαρούς κρατουμένους. Οι στασιαστές, έχουν επιδόσει σφραγισμένο φάκελλο μέ τά αιτήματά τους, ο οποίος μελετάται από τόν υπουργό Δικαιοσύνης. Μέχρι στιγμής, όμως, τό υπουργείο δέν έχει προχωρήσει σέ επαφή μέ τούς στασιαστές, ώστε νά γνωσθεί, άν τά αιτήματα τους αντιμετωπίζονται ευμενώς.

## ΕΠΕΣΕ ΑΠΟ ΤΟΝ 5ο ΟΡΟΦΟ

ΑΘΗΝΑΙ, 31.- Κατέπεσε από τόν 5-ο όροφο πολυκατοικίας στήν οδό Λ. Κατσώνη καί Ιερεμίου Πατριάρχου καί σκοτώθηκε η Μαρία σύζυγος Στ. Παπαναγιωτοπούλου, 55 ετών, βιοτέχνης. Εξετάζεται η περίπτωση τής αυτοκτονίας ή τού ατυχήματος.

## Άγγλοι πυροβόλησαν 2 μικρά παιδιά

ΜΠΕΛΦΑΣΤ, 31.- Βρεταννοί στρατιώτες πυροβόλησαν καί τραυμάτισαν ένα 14-χρονο αγόρι καί ένα κορίτσι 16 ετών, χθές τήν νύκτα, όταν άνοιξαν πύρ εναντίον ενός αυτοκινήτου, πού κτύπησε ένα στρατιώτη, καθώς πέρασε μέ ταχύτητα ένα οδόφραγμα στό Μπέλφαστ, αγνοώντας τά σήματα πού τού δίνονταν γιά νά σταματήσει, ανακοίνωσε σήμερα η αστυνομία.

Τό αυτοκίνητο οδηγούσε ο πατέρας τού αγοριού πού μεταφέρθηκε σέ νοσοκομείο μέ σοβαρό τραύμα στό στήθος.

Στή ανακοίνωσή της η αστυνομία αναφέρει ότι τό κορίτσι τραυματίσθηκε στή μηρό, καθώς περπατούσε κοντά στό σημείο πού έγινε τό επεισόδιο, αλλά τό τραύμα της δέν είναι σοβαρό.

Ο στρατιώτης πού κτύπησε τό αυτοκίνητο μεταφέρθηκε στό νοσοκομείο σέ αφασία.

Όπως λέγουν αυτόπτες μάρτυρες, οι αστυνομικοί πού ερευνούν τό επεισόδιο, λιθοβολήθηκαν από τόν εξωργισμένο όχλο πού είχε συγκεντρωθεί γύρω από τό αυτοκίνητο, αλλά γρήγορα αποκαταστάθηκε η τάξη.

## Η ΑΝΤΙΓΚΟΥΑ... Ένα νέο κράτος γεννιέται σήμερα...

ΣΑΙΝ ΤΖΩΝ-ΑΝΤΙΓΚΟΥΑ, 31.- Ένα νέο κράτος γεννιέται σήμερα 1-η Νοεμβρίου, μέ τόν τερματισμό τής Βρεταννικής κυριαρχίας σέ τρία νησιά τής Καραϊβικής, τήν Αντιγκούα, τήν Μπαρμπούντα καί τήν Ρεντόνα. Τό νέο κράτος θά έχει τό όνομα Αντιγκούα καί θά υποβάλλει μέσα στήν ερχόμενη εβδομάδα αίτηση γιά νά καταστεί μέλος τού ΟΗΕ τό τρίτο από τά νησιά είναι ακατοίκητο καί ο πληθυσμός τών άλλων δύο μόλις φθάνει τούς 75.000 κατοίκους, ενώ η εδαφική έκταση τού νέου κράτους 440 τετραγωνικά χλμ. Οι περισσότεροι από τούς κατοίκους τού νεαρού, μικρού αυτού κράτους, είναι απόγονοι σκλάβων αλλά υπάρχει μιά σημαντική παροικία Βρεταννών, Πορτογάλων, Λιβανέζων καί Σύρων.

Η πριγκίπισσα Μαργαρίτα θά αντιπροσωπεύει τήν βασίλισσα Ελισάβετ τήν πρώην ηγεμόνα τού νησιωτικού αυτού συγκροτήματος, στίς τελετές τής ανακηρύξεως τής ανεξαρτησίας, ενώ επικεφαλής τής πολυμελούς αμερικανικής αντιπροσωπείας (εκ 13 μελών) θά είναι ο υφυπουργός τών Εξωτερικν Ουίλλιάμ Κλάρκ.

## Νέες συλλήψεις στήν Αίγυπτο

ΚΑΪΡΟ, 31.- Η αιγυπιακή αστυνομία υνέλαβε χθές άλλους τριαντατέσσερες εξτρεμιστές, πού ανήκουν σέ οργάνωση φανατικών μουσουλμάνων καί είχαν άμεση ή έμεση σχέση μέ τήν συνωμοσία, πού οδήγησε στή δολοφονία τού προέδρου Σαντάτ.

Τήν πληροφορία δημοσίευσε η εφημερίδα «Αχμπάρ Ελ Γιόμ» στό χθεσινό της φύλλο προσθέτοντας ότι οι νέες αυτές συλλήψεις έγινανσέ διαφορα σημεία τής Αιγύπτου, όπου η αστυνομία συνεχίζει τό ανθροπωκυνηγητό.

Άλλη εφημερίδα τού Καίρου, η «Αλ Αχράμ» έγραφε επίσης χθές ότι οι συλληφθέντες τίς τρεις τελευταίες ημέρες Ξεπερνούν τούς εκατόν είκοσι καί συνολικά έχουν συλληφθείσχεδόν εξακόσια μέλη τών τρομοκρατικών οργανώσεων, πού είχαν αναμιχθεί στήν συνωμοσία γιά τή δολοφονία τού Σαντάτ καί τήν προσπάθεια καταλήψεως τής εξουσίας.

## ...Καί η ΕΔΗΚ χαιρετίζει τήν νίκη τού ΠΑΣΟΚ

*ΑΘΗΝΑΙ, 31.- Από τήν ΕΔΗΚ ανεκοινώθη ότι οι υποψήφιοι βουλευτές τών τελευταίων εκλογών γιά τήν Βουλή καί τό Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, τά μέλη τής εκτελεστικής γραμματείας καί οι πρόεδροι τών περιφερειακών επιτροπών Αττικής σέ σύσκεψή τους υπό τήν προεδρία τού αρχηγού τού κόμματος κ. Ι. Ζίγδη ύστερα από συζήτηση εξέδωκαν ψήφισμα πού αναφέρει ότι ο ανένδοτος αγώνας τής ΕΔΗΚ γιά τήν απομάκρυνση τής δεξιάς δικαιώθηκε πλήρως καί ότι η ΕΔΗΚ αισθάνεται ικανοποίηση καί χαιρετίζει τή νίκη. Τή ψήφισμα αναφέρει ότι τό αποτέλεσμα τών εκλογών απέδειξε ότι η πολιτική τής πολέσεως επέτυχε νά αποκλείσει τήν ΕΔΗΚ από τήν Βουλή αλλά απέτυχε στό νά διατηρήσει τήν Δεξιά στήν εξουσία.*

*Η ΕΔΗΚ, προστίθεται, ανωνίσθηκε με συνέπεια υπό τήν ηγεσία τού κ. Ζίγδη μέ ηρωϊσμο, συνέπεια καί ήθος καί εφύλαξε θερμοπύλες.*

*Τό αποτέλεσμα των εκλογών, συνεχίζει δέν τό θεωρεί ότι είναι ήττα τού κόμματος αλλά είμαστε υποχρεωμένοι νά διακηρύξουμε ότι οι εκλογέ υπήρξαν παρωδία ελεύθερης καί αδιαβλητης έκφρασης τής λαϊκής βουλήσεως.*

*Στό ψήφισμα η ΕΔΗΚ χαιρετίζει τήν νίκη τού ΠΑΣΟΚ καί καλεί τόν ηγέτη τού κόμματος κ.Ι. Ζίγδη νά συνεχισει τούς αγώνες του γιά τήν δημοκρατία, τήν επικράτηση πολιτικού ήθους καί τήν πραγμάτωση τής εξελεγκτικής αλλαγής.*

### Σέ μεγάλη χθεσινή συγκέντρωση

# ΟΧΙ ΣΤΗΝ ΒΟΜΒΑ ΝΕΤΡΟΝΙΟΥ ΒΡΟΝΤΟΦΩΝΑΞΑΝ ΚΑΙ ΟΙ ΚΥΠΡΙΟΙ

ΛΕΥΚΩΣΙΑ, 31.- Παλλαϊκή συγκέντρωση, πού οργανώθηκε χθές στήν Λευκωσία από τήν επιτροπή τού αγώνα ενάντια στήν βόμβα νετρονίου, στήν οποία συμμετέχουν πλείστα κυπριακά πολιτικά κόμματα καί μεγάλες οργανώσεις διακήρυξε τήν σταθερή απόφαση τού Κυπριανού λαού νά αγωνισθεί στό πλευρό τών άλλων λαών γιά νά αναχαιτισθεί, όσο είναι καιρός, η πορεία τής ανθρωπότητας πρός ένα πυρηνικό ολοκαύτωμα.

«Η εφιαλτική κούρσα τών πολεμικών εξοπλισμών - αναφέρει σχετικό ψήφισμα - πρός τήν οποία σπρώχνουν συγκεκριμένοι οικονομικοί καί στρατιωτικοί κύκλοι γιά ιδιοτελείς σκοπούς, καί οι θρασείς δηλώσεις πού γίνονται από πλευράς τής αμερικανικής ηγεσίας γιά τήν πιθανότητα ενός «περιωρισμένου» πυρηνικού πολέμου στήν Ευρώπη, προκαλεί τεράστιες ανησυχίες στήν Κύπρο, όπου βρίσκονται τοποθετημένες, παρά τήν θέληση τού λαού της, πολεμικές βάσεις, προωρισμένες νά εμπλακούν σέ μιά ανάφλεξη στήν ευαίσθητη περιοχή τής Μέσης Ανατολής.

«Πιστεύουμε ακράδαντα, ότι μέσα στήν εποχή τής υψηλής τεχνολογίας καί τών όπλων μαζικής καταστροφής, ένας δρόμος υπάρχει. Εκείνος τών συνομιλιών καί τής υφέσεως, τού κλίματος τών συμφωνιών «ΣΑΛΤ» καί τού γενικού καί πλήρους αφοπλισμού. Η βόμβα νετρονίου δέν πρέπει νά παραχθεί. Πρέπει νά σταματήσει η παραγωγή νέων πυρηνικών όπλων καί νά καταστραφούν τά υφιστάμενα «αποθέματα».

Μιλώντας στήν ίδια εκδήλωση, ο πρόεδρος Κυπριανού είπε ότι η αποστρατιωτικοποίηση τής Κύπρου αποτελεί απαραίτητη προϋπόθεση γιά λύση τού κυπριακού προβλήματος.

Συνεχίζοντας ο κ. Κυπριανού είπε πώς η Κύπρος τάσσεται ανεπιφύλακτα εναντίον πάσης μορφής πυρηνικών εξοπλισμών καί υπέρ τού πλήρους αφοπλισμού.

«Η απόφαση γιά τήν κατασκευή τής βόμβας νετρονίου, οξύνει περισσότερο τήν καταστροφή», είπε ο κ. Κυπριανού καί πρόσθεσε:

«Εκείνο πού επιβάλλεται, είναι νά αρχίσει συστηματικά, μέσα καί έξω από τά πλαίσια τών εθνών η διαδικασία τού αφοπλισμού, μέ πρώτο στόχο τόν τερματισμό τής παραγωγής πυρηνικών όπλων καί νά δημιουργηθεί κλίμα υφέσεως. Μέσα σέ κλίμα κατανοήσεως, μέ βάση τόν χάρτη καί τίς αποφάσεις τών Ηνωμένων Εθνών καί τήν τελική πράξη τού Ελσίνκι, η Ευρώπη καί ολόκληρη η ανθρωπότητα πρέπει νά προχωρήσουν, στήν ορθή αντιμετώπιση τών προβλημάτων, μέ στόχο τήν εξασφάλιση τών προϋποθέσεων γιά διαρκή ειρήνη».

Στήν συγκέντρωση μίλησαν ο πρόεδρος τού παγκύπριου συμβουλίου ειρήνης κ. Γ. Ποταμίτης καί ο πρόεδρος τού παγκοσμίου συμβουλίου ειρήνης καί πρόεδρος τής διεθνούς επιτροπής αλληλεγγύης πρός τήν Κύπρο κ. Σιάντρα.

## Πέτυχαν τόν σκοπό τους οι Νικαραγουανοί αεροπειρατές

ΣΑΝ ΧΟΣΕ (ΚΟΣΤΑΡΙΚΑ), 31.- Πέντε δεξιοί Νικαραγουανοί αεροπειρατές αφού αντήλλαξαν χθές 18 ομήρους μέ επτά κρατουμένους συντρόφους τους, έφθασαν στίς 19.00 στό Ελ Σαλβαντόρ όπου λέγουν οι αρχές, συνελήφθησαν όλοι εκτός ενός.

Τό αεοπλάνο προσγειώθηκε σέ ένα απομονωμένο διάδρομο σέ απόσταση 135 χιλιομέτρων ανατολικώς τού Σάν Σαλβαντόρ όπου οι αρχές συνέλαβαν τούς πέντε αεροπειρατές καί τούς έξη από τούς εφτά απελευθερωθέντες κρατουμένους. Ο έβδομος κρατούμενος παρέμειννε στήν Κοσταρίκα.

Η κυβέρνηση τής Κοσταρίκα θά ζητήσει από τό Σαλβαντόρ τήν έκδοση τών πέντε αεροπειρατών.

Οι αεροπειρατές, τρείς άνδρες καί δύο γυναίκες, οπλισμένοι μέ πιστόλια καί αυτόματα,κατέλαβαν τό αεροπλάνο, τήν περασμένη Πέμπη, όταν προσγειώθηκε στό Σάν Χοσέ, καί δήλωσαν ότι είναι μέλη τού «διεθνούς κινήματος γιά τήν διάσωση τής Νικαράγουας από τόν κομμουνισμό» πού σχηματίσθηκε μετά τήν ανάληψη τής εξουσίας από τούς αριστερούς σαντινιστάς πού ανέτρεψαν τό δικτάτορα τής Νικαράγουας Αναστάζιο Σομόζα.

## Το σημειωματαρό μου

....**ΑΓΑΝΑΚΤΗΣΗ,** κατέλαβε τούς άλλωτε κυβερνητικούς κύκλους γιατί στήν προχθεσινή παρέλαση οι δύο Ηπειρώτες υφυπουργοί τής κυθέρνησης ήρθανε μέ αυτοκίνητο γιά νά παραστούν σ' αυτή. Πού είναι λένε η αλλαγή, αφού ξόδευσαν τόσα λεφτά στήν βενζίνα γιά νά έρθουν εδώ. Η αλλαγή είναι ολοφάνερη. Άλλοι κάποτε ερχότανε μέ ειδικα αεροπλάνα ή μέ ελικόπτερα γιά τόν ίδιο σκοπό, ή ακόμα καί γιά τήν διανομή τών βιβλιαρίων τής ΕΟΚ. Είναι λοιπόν καί αυτό μιά αλλαγή. Βέβαια θά επιθυμούσαν νά μήν έρχονταν κάν οι υπουργοί γιά νά παραστούν στήν προχθεσινή παρέλαση γιά νά ζήσουν μέ τήν εντύπωση ότι τίποτε δέν άλλαξε σ' αυτόν τόν τόπο. Αλλά δέν...έσφαξαν καί ούτε θά σφάξουν γιά πολλά χρόνια.

* * * *

**ΔΕΥΤΕΡΗ** αγανάκτηση πού κατέλαβε τούς οπαδούς τής άλλωτε ακμασάσης Νέας Δημοκρατίας καί νύν ταφείσης κάτω από τά ανομη ματα της. Γιατί δέν παρήλασε τό ...ιστορικό τμήμα τών ΤΕΑ πού έκλειγε κάθε χρόνο τήν παρέλαση. Καί είναι αυτό είπανε μιά ένδειξη ότι τό Εθνός ...κινδυνεύει, αφού μιά τόσο ισχυρή δύναμη του παροπλίζεται. Συνιστούμε νά επανδρωθούν τά ΤΕΑ, γιατί πραγματικά τό Εθνός κινδυνεύει αλλά τήν φορα αυτή από τούς....απελπισμένους νεοδημοκράτες.

* * *

**ΥΠΑΡΧΕΙ καί τρίτη αγανάκτηση καί αυτή είναι καί οι πιό έντονη. Η παρέλαση τών φοιτητών τού Πανεπιστημίου μέ κόκκινο γαρύφαλο στό πέτο. Εδώ, κατά τούς «εθνικόφρονες» ο κίνδυνος είναι εμφανής καί άμεσος. ....Κινδυνεύει η υπόσταση μας σάν Εθνους από τό κόκκινο τριαντάφυλλο στό πέτο τών φοιτητών μας. Δέν υπάρχει κανένας λόγος ανησυχίας καί ο μακαρίτης ο Λιάσας φορούσε κόκκινο τριαντάφυλλο στό πέτο, αλλά τά Γιάννενα δέν χάλασαν...**

* * *

**ΠΟΛΥ ΣΥΝΤΟΜΑ** εξερράγει μιά βόμβα στά Γιάννενα καί προκάλεσε τήν αγανάκτηση τών νεοδημοκρατών καί τήν θυμηδίατών κυβερνητικών. Ο ενθουσιασμός τού αγαπητού Πύρρου Γιαννάκου γιά τόν κ. Παπανδρέου μετά τήν προχθεσινή του συνέντευξη πρός τό Αμερικάνικο δίκτυο τηλεόρασης. Ο Πύρρος εξέφρασε τόν θαυμασμό του κατά πολύ έντονο τρόπο, εκδήλωσε μετάνοια γιατί δέν ψήφησε τό ΠΑΣΟΚ, έκαμε καί ενυπόγραφη δήλωση ότι θά τό ψηφίσει στό μέλλον. Στό τέλος συνέστησε στόν κ. Παπανδρέου νά προσέχει τόν εαυτό του από τούς εχθρούς του γιατί η Χώρα μας τόν χρειάζεται μέχρι τά βαθειά του γεράματα. Μιά συμβουλή δίνουμε στόν αγαπητό Πύρρο, νά προσέχει τόν εαυτό του, γιατί οι νεοδημοκράτες θά...τόν φάνε ζωντανό.

* * * *

**Ο κ. ΓΙΑΝΝΗΣ ΑΒΕΡΩΦ,** στήν κατάθεση στεφάνου πού έκαμε στό Μέτσοβο γιά τήν Εθνική Αντίσταση, είπε ότι δέν συμφωνεί μέ τήν αναγνώρηση τής Αντίστεσης καί ότι τό στεφάνι τό καταθέτει γιατι έτσι τόν διέταξε η προϊσταμένη Αρχή, δηλαδή τό Υπουργείο Εσωτερικών. Ο κ. Αβέρωφ δέν κατάλαβε ένα πράγμα. Τό Υπουργείο Εσωτερικών τής σημερινής κυθέρνησης δέν επιβάλλει σέ κανένα δημοτικό άρχοντα νά κάμει εκείνο πού δέν θέλει, αφού τό κόμμα πού κυβερνά θέλει τόν δήμαρχο ισάξιο μέ τόν υπουργό καί κυριάρχο στό σπίτι του, χωρίς παρεμβάσεις. Οι συστάσεις τού Υπουργείου έχουν παύσει από τήν επομένη τών εκλογών νά είναι εντολές πρός τούς δημάρχους. Τό δεύτερο πού δέν πρόσεξε είναι ότι τού έδινε καί μιά διέξοδο. Μπορούσε νά βρεί κάποιο κώλυμα, μέ τό οποίο, σύμφωνα μέ τήν ίδια εγκύκλιο μπορούσε νά επικαλεσθεί καί νά μή καταθέσει τό στεφάνι. Τοσες «αναρρωτικές» άδειες πέρνουν οι υπάλληλοι δέν θά μπορούσε νά «αρρωστήσει» καί αυτός άν ήθελε;. Μάλλον ο κ. Αβέρωφ κατέθεσε τό στεφάνι γιά νά πει αυτά πού ήθελε νά πει...

* * * *

**ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΕΤΑΙ** η συνάδελφος, γιατί η Κυθέρνηση κατάργησε μέ μιά μονοκονδυλιά τά διάφορα συμβούλια καί έτσι κατά τήν συνάδελφο, εμποδίζει τό έργο τών Υπηρεσιών. Βέβαια στενοχωρήθηκε πού τόσοι «ημέτεροι» σύμβουλοι τής Νέας Δημοκρατίας έμειναν άνεργοι, αλλά θά σταλούν όπως καί οι άλλωτε κυβερνητικοί ... στό Ταμείο Ανεργίας για νά πληρωθούν. αν βέβαια έχουν αφήσει χρήματα οι νεοδημοκράτες. Γιά τήν παρεμπόδιση από τήν κατάργηση τών συμβουλίων αυτών, τής σωστής λειτουργίας τής Κρατικής μηχανής έχουμε σοβαρούς ενδιασμούς. Χάρη στόν εναγκαλισμό τής Κρατικής μηχανής από τούς βουλευτές τής Νεας Δημοκρατίας, οι Δημόσιες Υπηρεσίες ποτέ δέν δούλεψαν σωστά. Τώρα γιά τό έργο τών Συμβουλίων αυτών κανένας δέν αμφιβάλλει ότι βάζανε τήν βούλα καί τήν υπογραφή τους στίς αποφάσεις πού τούς υπέβαλαν τά πολιτικά γραφεία τών ...αειμνήστων βουλευτών τής Νέας Δημοκρατίας. Δικαιολογημένη λοιπόν η ανανησυχ' καί η αγανάκτηση τής συναδέλφου.

**Ελευθεριος**

## ΣΟΒΑΡΕΣ ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ ΘΑ ΠΑΡΕΙ Η «Ν.Δ.»

ΑΘΗΝΑΙ, 31.- Υπό τήν προεδρία τού αρχηγού τής «Νέας Δημοκρατίας» κ.Γ. Ράλλη θά συνέλθει τό Σάββατο (7 Νοεμβρίου) η εκτελεστική επιτροπή τού κόμματος καί θά λάβει σοβαρές αποφάσεις πού θά επηρεάσουν τήν πολιτική ζωή τού τόπου καί θά αφορούν τήν αναδιοργάνωση τής «Ν.Δ.», σέ πανελλήνια βάση, ώστε οι αποφάσεις πού θά ληφθούν νά αποτελέσουν τήν αφετηρία μιάς νέας εξορμήσεως τής «Νέας Δημοκρατίας».

Τά ανωτέρω ανακοινώθηκαν από τήν «Νέα Δημοκρατία».

## ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ ΚΑΡΑΜΑΝΛΗ-ΡΑΛΛΗ

ΑΘΗΝΑΙ, 31.- Ο πρόεδρος τής Δημοκρατίας κ.Κ. Καραμανλής εδέχθη σήμερα τόν αρχηγό τής Αξιωματικής Αντιπολιτεύσεως καί πρόεδρο τής Νέας Δημοκρατίας κ.Γ. Ράλλη.

Κατά τήν συνομιλία η οποία επακολούθησε, ο κ. Ράλλης εξέθεσε στόν πρόεδρο τής Δημοκρατίας τις απόψεις του γιά τά εσωτερικά καί εξωτερικά προβλήματα τής χώρας.

## ΣΚΟΤΩΘΗΚΕ ΣΠΟΥΔΑΣΤΡΙΑ

*ΑΘΗΝΑΙ, 31.- Στή λεωφορο Κηφισσιας Ι.Χ. αυτοκινητο, με οδηγο τη Βαρβρα Β. Δρακοπουλου, 22 ετών, σπουδαστρια, ξεφυγε από την πορεια του και ανετραπη.*

*Σκοτωθηκε η οδηγος, η οποια εμενε στην οδο Πεντελης 84, στά Μελισσια.*

## ΣΕΙΣΜΙΚΗ ΔΟΝΗΣΗ

ΑΘΗΝΑΙ, 31.- Ισχυρή σεισμική δόνηση, μεγέθους 5 βαθμών τής κλίμακας Ρίχτερ, ανέγραψαν σήμερα στίς 12 καί 47 οι σεισμογράφοι τού γεωδυναμικού ινστιτούτου τού εθνικού αστεροσκοπείου Αθηνών. Ο σεισμός προερχόταν από απόσταση 220 χιλιομέτρων δυτικά τών Αθηνών.

**ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟ**

**ΚΥΡΙΑΚΗ 1 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ**

Ἡλίου Ἀν. 6.50 - Δ. 5.27
ΚΥΡΙΑΚΗ Ε' ΛΟΥΚΑ.
† Κοσμᾶ καί Δαμιανοῦ.

**ΠΡΑΤΗΡΙΑ ΒΕΝΖΙΝΗΣ**

Διανυκτερεύουν:
Γκανιάτσας Παν. Σανατόριο,
Ντάσης Εμμ. Κατσικά.

**ΘΕΑΜΑΤΑ**

ΓΡΑΝΑΔΑ: «Γκαρσονιέρα γιά 10» (Ελληνικό)
ΣΙΝΕ – ΜΠΙΤΑ: «Τροχονόμος Βαρβάρα» (ελληνικό)
ΟΡΦΕΥΣ: «-» (-)
ΠΑΛΛΑΔΙΟΝ: «Η νονά» (ελληνικόν)
ΤΙΤΑΝΙΑ: «Κίτρινη αστραπή» (περιπέτεια)

**ΦΑΡΜΑΚΕΙΑ ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΟΝΤΑ**

ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΕΙ:
Π. Σάλτας Αβέρωφ 3
Τηλ. 27.681
ΔΙΗΜΕΡΕΥΕΙ:
Α. Φαρμάκης Χαρ. Τρικούπη 16
Τηλ. 21.112

**Τηλεόραση**

**Κυριακή 1**

ΕΡΤ

11.58 Ἔναρξη
12.00 Σήμερα εἶναι Κυριακή
12.30 Μουσική παράδοση
1.00 Ἔξτρα σπόρ
2.00 Μουσικές στιγμές
Ἡ Λίζα Ζώη κι ὁ Εὐάγγελος Ἀσημακόπουλος σέ ἔργα γιά δύο κιθάρες.
2.15 Εἰδήσεις
2.30 Οἱ Γουώλτονς
3.20 Τά νέα τῆς ὀθόνης
3.40 ★★ Ἀναζητώντας τήν τέχνη «Φανταστικός περίπατος στή Φλωρεντία, τή Ρώμη καί τό Φονταινεμπλώ»
4.35 «Ἡ τύχη τῆς Μαρούλας» Ἐπανάληψη.
5.05 Μάγια ἡ μέλισσα
5.30 Γιά νά δοῦμε τί θά δοῦμε
6.00 Τό ἀρκουδάκι Πάντινγκτον
6.05 Διαστημόπλοιο «Ἀργώ»
6.30 Εἰδήσεις
6.40 Τά φτερά τοῦ ὀνείρου Ἐπανάληψη.
7.30 Παλιές κωμωδίες (Α/Μ)
7.55 Ἰωάννης Παντιάς Καλογεράς Ντοκυμαντέρ τῆς Δώρας Κωνσταντᾶ γιά τόν ἑλληνικῆς καταγωγῆς μεγαλύτερο πολιτικό τῆς Βραζιλίας (1870 - 1934).
8.15 ★ Καληνύχτα μέ τή Γιοβάνα Μουσικό πρόγραμμα μέ τήν ἐκλεκτή τραγουδίστρια.
9.00 Εἰδήσεις
9.35 Ἀθλητική Κυριακή
10.30 ★★ Κινηματογραφική Βραδιά (Α/Μ)
Θά προβληθεῖ ἡ πρώτη μεγάλη ἐπιτυχία τοῦ Καζάν «Μπούμερανγκ».
12.00 Εἰδήσεις

ΥΕΝΕΔ

11.55 Ἔναρξη - Τό πρόγραμμα
12.00 Πέυτον Πλέις (Α/Μ)
1.00 Δημοτικοί χοροί καί τραγούδια
1.30 Τό κρητικό μας θέατρο
1.45 Μιά πόλη, μιά ἱστορία Ἀναφορά στήν Κέα.
2.00 Κλασική μουσική
2.30 Εἰδήσεις
2.45 Ἑλληνική ταινία τῆς Κυριακῆς (Α/Μ)
Θά προβληθεῖ ἡ ταινία σέ σενάριο - σκηνοθεσία Ἑλένης Καρύδη «Ἡ Δούκισσα τῆς Πλακεντίας».
4.15 Ἔργα καί ἡμέρες τοῦ Γκρέιλυ Ἄνταμς
5.15 Ἀφροδίτη (Α/Μ) Ἐπανάληψη.
6.00 Εἰδήσεις
6.15 Μάθετε γνωρίζετε (Α/Μ)
6.45 Σύγχρονη Ζωή Τηλεοπτικά ἀστέρια τῆς Βοστώνης.
7.15 Ραδιοσταθμός WKRP «Ἡ ἐπιστροφή τοῦ Τζώννυ».
7.45 Σουλήνατζίας «Ρόκκο, Ἐλίζαμπεθ καί Μ.Σ.».
8.55 Τό ἡμερολόγιο ἑνός θυρωροῦ (Α/Μ)
9.30 Εἰδήσεις
9.45 Ἀθλητική ἀνασκόπηση
10.15 Τό Γουέστερν τῆς Κυριακῆς «Ὁ κ. Χόρν» (2ο καί τελευταῖο μέρος).
12.00 Εἰδήσεις

# ΑΠΟ ΤΙΣ ΜΕΓΑΛΕΣ ΕΠΟΠΟΙ·Ι·ΕΣ ΤΟΥ ΛΑΟΥ ΜΑΣ
# Η ΕΘΝΙΚΗ ΑΝΤΙΣΤΑΣΗ ΤΟΥ 1940 — 44

## Τοῦ ΑΝΔΡΕΑ ΚΕΔΡΟΥ

Συνέχεια ἀπό χθές

3

### ΑΛΛΑΓΗ ΦΡΟΥΡΑΣ

Στήν πραγματικότητα, ἀπό τόν Ἰούλιο κιόλας, ὁρισμένες γερμανικές δυνάμεις πού στάθμευαν στήν Ἑλλάδα ἐπαναπατρίζονται ἤ μεταφέρονται σ' ἄλλα μέτωπα. Ἀλλά, ἡ γενική διαταγή ἀποχώρησης δέ δίνεται παρά στίς 26 Αὐγούστου, ἀφοῦ ἡ κεραυνοβόλα σοβιετική ἐπίθεση ἐπέφερε τήν πτώση τοῦ Ἀντονέσκου καί προκάλεσε τήν εἴσοδο τῆς Ρουμανίας στόν πόλεμο, στό πλευρό τῶν Συμμάχων.

Ἀπό τή στιγμή αὐτή, καθημερινά, γερμανικοί σχηματισμοί ἐπαναφέρονται ἀπό τά ἑλληνικά νησιά, ἀπό τόν ἀέρα ἤ τή θάλασσα, κάνουν στάση στήν Ἀθήνα καί κατευθύνονται πρός τή Γιουγκοσλαβία. Οἱ σχηματισμοί αὐτοί δρασκελίζουν τά πελάγη χωρίς ἀπώλειες καί μ' ὁλόκληρο τόν ὁπλισμό τους. Γερμανικά μεταγωγικά δίνουν σῆμα πώς βρετανικά ἀεροπλάνα πετοῦν ἀπό πάνω τους χωρίς νά τά χτυποῦν. Οὔτε καί τά ὑποβρύχια δείχνονται πιό μαχητικά. Οἱ Ρῶσοι, στό τέλος, θυμώνουν καί διαμαρτύρονται στίς Διασκέψεις τοῦ Κεμπέκ καί τοῦ Ντάμπαρτον Ὤκς. Μετά τίς 20 τοῦ Σεπτέμβρη, οἱ Ἄγγλοι βομβαρδίζουν τά ἀεροδρόμια τοῦ Τατοΐου, τῆς Ἐλευσίνας καί τοῦ Καλαμακίου καί καταστρέφουν στό ἔδαφος πάνω ἀπό 100 μεταγωγικά ἀεροπλάνα. Ἀλλά οἱ πράξεις αὐτές (πού δέ θά ἐπαναληφθοῦν), δέν ἀντενεργοῦν σέ μιά τακτική πού ὅπως φαίνεται σκόπευε νά στείλει τό μεγαλύτερο ἀριθμό Γερμανῶν ἀντίκρυ στ' ἀντάρτικα τῆς Ἑλλάδας καί τῆς Γιουγκοσλαβίας.

Γρήγορα, τά γερμανικά στρατεύματα πού σταθμεύουν στήν Πελοπόννησο κινοῦνται, μέ τή σειρά τους πρός τά βόρεια. Στή διάρκεια αὐτῶν τῶν ἐλιγμῶν, τά Τάγματα Ἀσφαλείας χρησιμοποιοῦνται σάν ὀπισθοφυλακή.

Ὁ ΕΛΑΣ τῆς Πελοποννήσου βρίσκεται, ἀπό τόν Ἀπρίλη, κάτω ἀπ' τίς ἄμεσες διαταγές τοῦ Ἄρη καί τῶν «Μαυροσκούφηδων». Τό στρατιωτικό γόητρο τοῦ Ἄρη ἐπιβεβαιώνεται λαμπρά στίς 10 Αὐγούστου 1944, στή μάχη τοῦ Βουρλιᾶ, ὅπου οἱ Γερμανοί χάνουν 86 νεκρούς καί 23 αἰχμαλώτους καθώς καί σημαντικό ὁπλισμό. Ἀντίθετα, ἡ ἐπίθεση μιᾶς ὁλόκληρης μεραρχίας τοῦ ΕΛΑΣ κατά τῆς γερμανικῆς βάσης τῆς Μεγαλόπολης καταλήγει σέ σχετική ἀποτυχία. Ἡ παρουσία τοῦ Ἄρη στήν Πελοπόννησο ἔχει κι ἄλλες συνέπειες. Τό ἄσβηστο μίσος τοῦ ἀνταρτάρχηγοῦ γιά χωροφύλακες, ταγματασφαλίτες ἤ προδότες μπορεῖ νά ξεσπάσει ἀνεμπόδιστα. Ὁ ἀναρχικός ἐξτρεμισμός του, καθώς ἐλέγχεται λιγότερο ἀπό τ' ἀνώτερα ὄργανα τοῦ Κόμματός του, ἀφήνεται σέ πρωτοβουλίες τολμηρές τόσο ὅσο κι ἀνώφελες. Σύμφωνα μέ φῆμες πού κυκλοφοροῦσαν στήν Κατοχή ὁ Ἄρης εἶχε ἀνακηρύξει σοβιέτ στό Ἀντάρτικο τῆς Πελοποννήσου. Ἡ γερμανική Ἀναφορά Ic Br h. ἀριθ. 18262/44, τῆς 9 Ἰουλίου 1944, τό ὑπαινίσσεται καθαρά. Διευκρινίζει ὅτι ὁ Κλάρας (Ἄρης Βελουχιώτης) ἀνακήρυξε τά σοβιέτ στήν Μπούμπα, πάνω στό δρόμο ἀπό τά Καλάβρυτα στήν Πάτρα, στίς 20 Ἰουνίου 1944, μπροστά σέ 20 «βουλευτές»[1].

Ὅπως καί νάχει, στήν ἀποχώρηση τῶν Γερμανῶν, ὁ Βελουχιώτης κατευθύνει τά πλήγματα τῶν ἀνταρτῶν τόσο, ἄν ὄχι περισσότερο, κατά τῶν Ταγμάτων Ἀσφαλείας ὅσο καί κατά τοῦ κατακτητῆ. Αὐτή ἡ σειρά προτεραιότητας ἀπόρεε ἀπό τά πράγματα. Ἐξαιρετικά πολυάριθμοι στό Μωριά, οἱ ταγματασφαλίτες ἔπαιζαν κατά βάθος (καί ἴσως μέ τή μυστική συμφωνία τῆς ΣΣΑ) τό ρόλο ἀποκρουστήρα ἀνάμεσα στίς ἔνοπλες δυνάμεις τῆς Ἀντίστασης καί στούς Γερμανούς πού ὑποχωροῦσαν.

Πρέπει νά βάλουμε σέ πίστωση τοῦ Ἄρη ὅτι, σέ μιά Διακήρυξη πού δημοσιεύει ἡ παράνομη ἐφημερίδα *Ἀγωνιστής*, τῆς 30 τοῦ Μάη 1944, τό ΕΑΜ-ΕΛΑΣ καλεῖ γιά τελευταία φορά τά Τάγματα Ἀσφαλείας νά καταθέσουν τά ὅπλα τους, δίνοντάς τους τήν ὑπόσχεση πώς, σ' αὐτή τήν περίπτωση, δέ θά ἔχουν νά φοβηθοῦν καμιά τιμωρία. Ἡ πρόσκληση μένει χωρίς ἀποτέλεσμα. Στήν πραγματικότητα, τά τάγματα καί τά στελέχη τους θεωροῦν πώς προστατεύονται σιωπηρά ἀπό τήν Κυβέρνηση τοῦ Καΐρου. Ἡ διφορούμενη κατάσταση θά διαρκέσει καιρό καί δέ θά διακοπεῖ παρά στίς 26 τοῦ Σεπτέμβρη, μέ τήν ὑπογραφή τῆς Συμφωνίας τῆς Καζέρτας. Ἀλλά, σ' αὐτή τήν ἡμερομηνία, ἡ καταδίκη τῶν Ταγμάτων Ἀσφαλείας δέν κάνει ἄλλο παρά νά ἐπικυρώσει τήν πολιτική τοῦ Βελουχιώτη.

Ἀπό τίς 8 τοῦ Σεπτέμβρη 1944, ὁ Ἄρης ἐξαπολύει ἐπίθεση κατά τῆς Καλαμάτας, ὅπου οἱ ἔνοπλοι συνεργάτες διατηροῦν ἰσχυρή φρουρά. Ἡ μάχη εἶναι ἐξαιρετικά σκληρή, ἀλλά τά στρατεύματα τοῦ Ἄρη καταλαμβάνουν τήν πόλη. Οἱ ταγματασφαλίτες ἔχουν σοβαρότατες ἀπώλειες· ὁ κύριος ὄγκος τῶν δυνάμεών τους κατορθώνει ὡστόσο νά καταφύγει στό Μελιγαλά. Στίς 13 τοῦ Σεπτέμβρη, τό 9ο σύνταγμα τοῦ ΕΛΑΣ, ἐνισχυμένο ἀπό τμήματα τοῦ 8ου συντάγματος, κάνει ἰσχυρή ἐπίθεση κατά τῆς βάσης τοῦ Μελιγαλᾶ, πού τήν κρατοῦν 1.500 ταγματασφαλίτες, ἐφοδιασμένοι μέ πυροβολικό καί βαρύ ὁπλισμό. Ἡ μάχη κρατᾶ ἀπό τίς 13 ὥς τίς 15 τοῦ Σεπτέμβρη. Στό τέλος, τό φρούριο πέφτει, ἀλλά οἱ ταγματασφαλίτες, πού παραδίνονται κατά ἑκατοντάδες, εἴτε ἐκτελοῦνται χωρίς διατυπώσεις, εἴτε λυντσάρονται ἀπό τόν πληθυσμό[1]. Ὁ ΕΛΑΣ εἶχε, ἀπό τήν πλευρά του, 60 νεκρούς καί 150 τραυματίες.

Στίς 7 καί 8 τοῦ Σεπτέμβρη, μιά ἄλλη μάχη πού εἶχε δοθεῖ κατά τῶν Ταγμάτων Ἀσφαλείας, εἶχε καταλήξει στήν ἀπελευθέρωση τοῦ Πύργου. Στίς 18 θ' ἀπελευθερωθεῖ ὁ Ἀχλαδόκαμπος, στίς 21-22 οἱ Γαργαλιάνοι. Παντοῦ, Λαϊκά Δικαστήρια ἀσκοῦν μιά συνοπτική δικαιοσύνη.

Οἱ μάχες αὐτές, πού μοιάζουν πολύ μέ τακτοποιήσεις λογαριασμῶν, διεξάγονται ὅλο τό μήνα Σεπτέμβρη, ὄχι μόνο στήν Πελοπόννησο, ἀλλά καί στή Μακεδονία κι ἀλλοῦ. Ἀλλά, ἀπό τίς 30 τοῦ Σεπτέμβρη κι ὕστερα, οἱ ἔνοπλοι συνεργάτες θά προστατεύονται ἀπό τή συγκλίνουσα ἐπέμβαση τοῦ Γενικοῦ Στρατηγείου τοῦ ΕΛΑΣ, τῶν Ἄγγλων καί τοῦ Κανελλόπουλου (σάν ἀντιπρόσωπου τῆς Κυβέρνησης Ἐθνικῆς Ἑνότητας στήν Ἑλλάδα). Οἱ χιλιάδες ταγματασφαλίτες, πού παραδίνονται στήν Τρίπολη, στήν Πάτρα καί στήν Κόρινθο, στέλνονται σέ στρατόπεδα αἰχμαλώτων, στίς Σπέτσες κι ἀλλοῦ, ἀπ' ὅπου θ' ἀπελευθερωθοῦν πολύ γρήγορα, γιατί — στή διάρκεια τῶν γεγονότων τοῦ Δεκέμβρη — Κεβέρνηση καί Βρετανοί θ' ἀντλήσουν ἀπ' αὐτούς ὄχι ἀμελητέες ἐνισχύσεις στόν πόλεμό τους κατά τοῦ ΕΛΑΣ.

Ὁ ἴδιος ὁ στρατηγός Οὐΐλσον ἔρχεται νά διαψεύσει τίς βιαστικές γενικεύσεις στό θέμα τῶν «σφαγῶν» τῶν ἐνόπλων συνεργατῶν στήν Πελοπόννησο. Ὑπενθυμίζει, στ' Ἀπομνημονεύματά του, ὅτι ὁ λοχαγός Τζέλλικο, ἐπικεφαλῆς μιᾶς ἴλης ἐνισχυμένης μέ ἕνα ἀπόσπασμα τῆς ΡΑΦ, κατέλαβε τήν πόλη τῆς Πάτρας, «πού τοῦ παρέδωσαν χωρίς δυσκολίες τά Τάγματα Ἀσφαλείας, πού εἶχαν ἀφήσει σάν ὀπισθοφυλακή οἱ Γερμανοί». Καί στήν Πάτρα ἀκριβῶς, ὁ Τζώρτζ Νταίηβη, ἀρχηγός τῶν βρετανικῶν κομάντος, ἦρθε σ' ἐπαφή μέ τόν Ἄρη Βελουχιώτη.

ΣΥΝΕΧΕΙΑ στό ἑπόμενο φύλλο

# Δηλώσεις Κακλαμάνη γιά τά στεγαστικά δάνεια

ΑΘΗΝΑ. - Ο οργανισμός εργατικής κατοικίας ενέκρινε 11.537 στεγαστικά δάνεια τό 1981 μέχρι τών εκλογών από τά οποία 2.745 ήσαν κατ εξαίρεση. Από τά παραπάνω δάνεια έχουν υπογραφεί διανειακές συμβάσεις 2.076. μέχρι 30 Σεπτεμβρίου καί απομένουν γιά ικανοποίηση 10.780 δάνεια πού θά απαιτήσουν ποσό 16 δισ. δρχ. έναντι διαθεσίμων του οργανισμού 5,5 δισ. δρχ.

Αυτά ανεκοίνωσε σήμερα ο υπουργός Εργασίας κ. Απ. Κακλαμάνης από αφορμή σχετικής δηλώσεως τού τέως υπουργού Εργασίας κ. Κ. Λάσκαρη, στις οποίες υπογραμμίζόταν ότι δόθηκαν περισσότερες εγκρίσεις από τίς κανονικές γιά τό λόγο ότι η απορροφητικότητα τών δανείων περιοριζόταν σε ποσοστό 25%.

Ο κ. Κακλαμάνης επικαλούμενος έγγραφο του Γενικού Διευθυντού και του αναπληρωτού Γενικού Διευθυντού του Οργανισμού κ.κ. Θ. Πάχση καί Κ. Κουφόπουλου (μετετέθη ήδη στό υπουργείο Εργασίας) ανέφερε ότι η απορροφητικότητα τών δανείων μετά τόν διπλασιασμό τού ποσού τών εκτιμάτων σέ ποσοστό 80%, γεγονός πού σημαίνει ότι θά απαιτηθεί γιά τήν ικανοποίησή τους ποσό 13 δισ. δρχ. έναντι τών 2,5 δισ. πού θά έχει ο οργανισμός μέχρι τέλους του έτους μετά τίς εκταμιεύσεις πού έγιναν καί θά γίνουν από τά εγκεκριμένα δάνεια. Η ικανοποίηση τών δανείων αυτών θά απαιτήσει 10,5 δισ. δρχ. γιά τό 1982 χωρίς νά δοθεί καμμιά νέα έγκριση ή καμμιά παράταση δανείου πού έληξε ή λήγει η προθεσμία του.

Αναφερόμενος ο κ. Κακλαμάνης στά κατ εξαίρεση δάνεια είπε ότι μέχρι τόν Ιούνιο δέν δόθηκε κανένα δάνειο, τόν Ιούνιο χορηγήθηκαν 102 δάνεια, τόν Ιούλιο 97, τόν Αύγουστο 247, τό Σεπτέμβριο 1059 καί τόν Οκτώβριο μέχρι τίς εκλογές 1240 δάνεια. Από τά δάνεια αυτά 1957 δόθηκαν στήν Αθήνα, 585 στήν επαρχία καί 203 στήν Θεσσαλονίκη. Από τά δάνεια τής Θεσσαλονίκης τά 202 δόθηκαν τό Σεπτέμβριο καί τόν Οκτώβριο καί ένα μόνο τόν Ιούνιο.

# Η αμφισβήτηση τών Νοσοκομείων μας οδηγεί τούς ασθενείς στό εξωτερικό

ΑΘΗΝΑΙ — Ο υπουργός Κοιν. Υπηρεσιών κ. Π. Αυγερινός σέ συγκέντρωση τών υπαλλήλων τού υπουργείου, παρουσία τής υφυπουργού κ. Ρ. Κακλαμανάκη, μίλησε σ αυτούς υποσχόμενος τήν άμεση κατάργηση κάθε ευνοιοκρατίας. Ακόμη ο κ. υπουργός είπε ότι στήν χώρα μας οι δαπάνες γιά τήν υγεία αποτελούν τό 3,2% τού ακαθάριστου εθνικού προϊόντος καί γιά τήν κοινωνική προστασία τό 15,7%, στοιχεία τά οποία προκαλούν ντροπή γιά τήν Ελλάδα.

Η αμφισβήτηση, συνέχισε, τών Νοσοκομείων μάς οδηγεί στόν κόσμο στό εξωτερικό καί αυτό είναι μία ανεπίτρεπτη κατάσταση υπάρχει δέ μεγάλη διαρροή συναλλάγματος. Η κατάσταση αυτή δέν αντιμετωπίζεται μόνο μέ μία εγκύκλιο, αλλά θά αντιμετωπισθεί μέσα από τήν δουλειά μας.

Θά παρθούν, πρόσθεσε, μία σειρά από άμεσα μέτρα πού θά αφορούν τό φάρμακο καί τήν περίθαλψη, γιατί έχουμε τό χειρότερο ασφαλιστικό σύστημα μέ τά 380 ασφαλιστικά ταμεία πού δείχνουν μέ τήν ύπαρξή τους τήν αναρχία πού επικρατεί.

Χρειάζεται, τόνισε, ριζική αναμόρφωση έξω από τά παληά πρότυπα.

Ο κ. Αυγερινός, υπογράμμισε, ότι «δέν θά κυβερνούσε μέ τά ίδια πρότυπα καί δέν έχουμε ανάγκη νά φτιάξουμε μηχανισμούς. Θά καλλιεργήσουμε τήν ενότητα. Τό θέμα τού χρονικού προσδιορισμού τής υλοποιήσεως τού προγράμματος είναι κρίσιμο θέμα καί δέν μπορούμε νά προχωρήσουμε ούτε πολύ νωρίς, αλλ ούτε αργά.

Αναφερόμενος ο κ. υπουργός στούς υπαλλήλους, είπε: «Δέν θαρθεί ποτέ κανείς νά σάς πιέσει καί δέν θά δεχθείτε νά παρανομήσετε ποτέ» σάς ζητώ μόνο, κατέληξε, νά είστε συνεπείς στήν δουλειά σας.

# Αεροπειρατεία στήν Νικαράγουα

ΣΑΝ ΧΟΣΕ. - Οι ακροδεξιοί Νικαραγουανοί αεροπειρατές πού κατέλαβαν χθές ένα αεροπλάνο τών εσωτερικών γραμμών τής Κόστα Ρίκα, πέτυχαν τήν ικανοποίηση τού αιτήματός τους γιά τήν απελευθέρωση επτά κρατουμένων καί απελευθέρωσαν τόν μεγαλύτερο αριθμό τών ομήρων, ανακοινώθηκε σήμερα στό Σάν Χοσέ τής Κοσταρίκας.

Τό αεροσκάφος αναχώρησε πρός άγνωστη κατεύθυνση μέ τούς απελευθερωμένους κρατούμενους καί περίπου πέντε ομήρους πού κρατούνταν ακόμη από τούς αεροπειρατές.

# Ιατροί — Κλινικές

**ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ Σ. ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
ΑΚΤΙΝΕΣ Χ
Ιατρείον Χ. Τρικούπη 2
Τηλ. 22.944. Οικίας 29.630
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΑΝΑΣΤ. ΠΛΑΧΟΥΡΗΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
Αβέρωφ 10 (Μεγ. Τσίτσα, 6 όροφος Τηλ. 26.564
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΙΚΟ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΚΩΝΣΤ. Ι. ΓΚΟΣΙΟΥ**
ΙΑΤΡΟΥ ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΟΥ - ΡΑΔΙΟΛΟΓΟΥ
Διδάκτορος Παν/μίου Αθηνών
Μιχ. Αγγέλου καί Βλαχλείδη 9 (έναντι Κτηματικής Τραπέζης) Τηλ. 30.941
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΚΩΣΤΑΣΠ. ΜΟΥΛΙΑΣ**
ΙΑΤΡΟΣ ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΟΣ - ΡΑΔΙΟΛΟΓΟΣ
Προέκταση Τρικούπη 3
Τηλ. Ιατρείου 27.665
Οικίας 28.430

**ΠΕΤΡΟΣ ΠΟΥΤΕΤΣΗΣ**
ΙΑΤΡΟΣ ΔΕΡΜΑΤΟΛΟΓΟΣ ΑΦΡΟΔΙΣΙΟΛΟΓΟΣ
ΙΑΤΡΕΙΟΝ: Προέκτασις Χ. Τρικούπη 3 Τηλ. 21.566
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΠΑΠΠΑΣ**
ΔΕΡΜΑΤΟΛΟΓΟΣ ΑΦΡΟΔΙΣΙΟΛΟΓΟΣ
Σκουμπουρδή 12β (έναντι τού ξενοδ. Παλλάδιο), Τηλ. 32.038 Δέχεται 9 π.μ.-2 μ.μ. καί 6-9 τίς καθημερινές, εκτός από τό απόγευμα τής Τετάρτης καί τού Σαββάτου

**ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΣ Ε. ΤΣΙΚΟΣ**
ΙΑΤΡΟΣ ΔΕΡΜΑΤΟΛΟΓΟΣ ΑΦΡΟΔΙΣΙΟΛΟΓΟΣ
Βλαχλείδου 3 Ιωάννινα
Τηλ. Ιατρείου: 30.293, Οικίας: 25.942

**ΓΡ. ΓΟΥΡΓΟΥΛΗΣ**
ΙΑΤΡΟΣ ΜΙΚΡΟΒΙΟΛΟΓΟΣ
Διδάκτωρ τής Ιατρικής Σχολής τού Παν/μίου Αθηνών Σκουμπουρδή 6 (έναντι Ξενοδοχείου Παλλάδιον)
Τηλ. Εργαστηρίου 27.380
Τηλ. Οικίας 23.228

**ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟΝ ΜΙΚΡΟΒΙΟΛΟΓΙΚΟΝ ΑΙΜΑΤΟΛΟΓΙΚΟ & ΒΙΟΧΗΜΙΚΟ ΔΗΜ. Σ. ΡΑΜΑΝΤΖΑ**
ΙΑΤΡΟΥΜΙΚΡΟΒΙΟΛΟΓΟΥ
Ιατρείον Πουτέτση 118
Τηλ. 29.106, Οικίας Ακαδημίας 3 Τηλ. 24.675

**Δρ ΧΡΗΣΤΟΣ ΜΑΝΤΑΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΡΘΟΠΕΔΙΚΟΣ
Διδάκτωρ τής Ιατρικής Σχολής Τού Πανεπιστημίου Θεσ/νίκης Χαρ. Τρικούπη 2 Τηλ. Ιατρείου 25.580
Τηλ. Οικίας 33.044, 25.470

**Δρ. ΑΘ. Ν. ΚΑΜΠΟΥΡΗΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΡΘΟΠΕΔΙΚΟΣ
ΟΡΘΟΠΕΔΙΚΟΣ ΠΑΙΔΩΝ
Σπουδάσας καί ειδικευθείς στήν Αυστρία 28ης Οκτωβρίου 45 Ιωάννινα Τηλ. Ιατρείου 27.459, Τηλ. Οικίας 27.227 ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**Ι. Π. ΧΡΥΣΟΒΙΤΣΙΝΟΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΡΘΟΠΕΔΙΚΟΣ
Μέλος τής Βρεττανικής Ορθοπεδικής Εταιρείας
Ιατρείον 28ηςΟκτωβρίου 17 (έναντι ΟΤΕ).Τηλ. 33.428,
Οικίας 23.137 ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**Ν.Α.ΚΑΡΑΜΠΙΝΑΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
ΑΚΤΙΝΕΣ Χ
Γωνία Αβέρωφ καί Πατρ. Ιωακείμ Γ-2 (Παπαπλεύρως τών γραφείων Μητροπόλεως)
Τηλ 20.774 ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΚΩΣΤΑΣ Α. ΜΠΟΥΡΑΝΤΖΗΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
Σκουμπουρδή 8 (εναντι ξενοδοχείου Παλλαδίου)
Τηλ.25.439, 32.068
Οικία Χρηστοβασίλη 32, Τηλ. 24.192 ΓΙΑΝΝΙΝΑ

**ΧΡΥΣ. Π. ΜΩΥΣΙΑΔΗΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
ΑΚΤΙΝΕΣ Χ
Δέχεται κάθε μέρα (πρωί καί απόγευμα)
ΜΕΡΑΝΤΕΒΟΥ
Καπλάνη 4-6 (1ος όροφος)
Τηλ.20.888 ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΕΛΕΝΗ Χ. ΠΑΠΠΑ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
ΑΚΤΙΝΕΣ Χ
Πυρσινέλα 3 Τηλ. 25.841
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΣΠΥΡΟΥ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
Δέχεται καθημερινά μέ ραντεβού Κοραή 10 (Παραπλεύρως ΑΤΕ) Τηλ. 30.647
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΑΝΤΩΝΙΟΣ ΣΟΥΛΤΗΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
ΑΒΕΡΩΦ 1 (Κεντρική Πλατεία άνωθεν Τραπέζης ΕΤΒΑ)
Τηλ.29.151 ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΧΑΡΑΛ. Μ. ΠΡΑΣΣΟΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
ΚΩΛΕΤΗ 11 Τηλ. 24.552
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΚΙΚΗ ΜΑΛΑΜΟΥ — ΜΗΤΣΗ**
ΙΑΤΡΟΣ ΚΥΤΤΑΡΟΛΟΓΟΣ
ΤΕΣΤ Παπανικολάου
28ηςΟκτ/ρίου45 3οςόροφος
Κυτταρολογικές εξετάσεις
28ηςΟκτ/ρίου45 3οςόροφος διαμερισμα 24, Τηλ 29.884
Δέχεται καθημερινά 9 – 1 καί Δευτέρα, Τετάρτη, Παρασκευή 6 – 8

**ΕΛΕΥΘ. Δ. ΚΩΣΤΑΚΗΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΥΡΟΛΟΓΟΣ
Ιατρείον: Μπότσαρη 27
Τηλ. 31.978, Οικία Πατρ. Ν.Ευαγγελίδου16 Τηλ.20.192
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΑΡΙΣΤΟΥΛΑ ΓΚΟΛΟΓΚΑΝΗ—ΜΠΙΚΑ**
ΠΑΙΔΙΑΤΡΟΣ
Ιατρείον: Μουλαϊμίδου 1
Τηλ.28.386, Οικία Λαμπρίδου 16 Τηλ. 36.111
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΙΩΑΝΝΗΣ ΓΡΑΒΑΚΗΣ**
ΠΑΙΔΙΑΤΡΟΣ
Ιατρείον:Βλαχλείδη 2 (έναντι Χωροφυλακής) Τηλ. 21.305
Οικία: Σουλίου 25 Τηλ. 21.205 καί 25.207 ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΒΑΝΑ ΚΟΛΙΟΠΑΠΑ — ΒΟΥΡΔΑ**
ΠΑΙΔΙΑΤΡΟΣ
1Σκουμπουρδή 5 ΙΩΑΝΝΙΝΑ
Τηλ. Ιατρείου 32.635
Τηλ. Οικίας 29.702

**ΚΛΙΝΙΚΗ ΩΤΟΡΙΝΟΛΑΡΥΓΓΟΛΟΓΙΚΗ «ΚΥΑΝΟΥΣ ΣΤΑΥΡΟΣ»**
**Δρ ΜΙΧ. ΠΟΣΠΟΤΙΚΗΣ**
ΕΙΔΙΚΟΣ ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΩΤΩΝ ΡΙΝΟΣ ΛΑΡΥΓΓΟΣ
Μιχ. Αγγέλου καί Γρηγ. Σακκά γωνία (πίσω από τήν Νομαρχία) Τηλ. 20.747
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**Δρ. ΑΛ.Α.ΠΑΜΠΑΝΟΣ**
ΙΑΤΡΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Βολωνίας
Χ. ΤΡΙΚΟΥΠΗ 12 Τηλ. 27.042

**Β. ΤΖΙΑΛΛΑ - ΔΑΦΝΗ**
ΙΑΤΡΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ ΡΕΥΜΑΤΟΛΟΓΟΣ
Τακτικόν μέλος τής Ελληνικής Ρευματολογικής Εταιρείας
Ιατρείον Δαγκλή 4 Τηλ.33.384
Οικία Μιχ. Αγγέλου 7 Τηλ.33.484
Ώρες εργασίας 9 - 1 τό πρωί καί 5.30 - 8 τό απόγευμα

**ΑΝΤΩΝΙΟΣ ΡΑΠΤΗΣ**
ΙΑΤΡΟΣ ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Πτυχιούχος Τού Πανεπιστημίου τού Μονάχου
Οικία Πουτέτση 23
Τηλ. Οικίας 30.649
Ιατρείον 28ης Οκτωβρίου 22
Τηλ. Ιατρείου 30.650

**ΚΩΝΣΤ. Σ. ΠΟΥΛΙΟΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΥΡΟΛΟΓΟΣ
Επιμελητής Ουρολογικής Κλινικής Θεραπευτηρίου «Ο Ευαγγελισμός» διδάκτωρ Πανεπιστημίου Αθηνών
Αλωπεκής 34 Τηλ 713673
Κολωνάκι ΑΘΗΝΑΙ

**ΜΙΧΑΗΛ ΛΕΧΟΣ**
ΦΥΣΙΚΟΘΕΡΑΠΕΥΤΗΣ
Σκουμπουρδή 10 (Εναντι ξενοδοχ. Παλλάδιον) Τηλ. 33.960
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΙΚΟ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΘΕΟ.Γ.ΓΕΩΡΓΙΑΔΗ**
ΙΑΤΡΟΥ ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΟΥ
Σκουμπουρδή 12α Ιωάννινα
Τηλ. Ιατρείου 27.446
Τηλ. Οικίας 22.197

**ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΜΑΡΚΑΚΗΣ**
ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Ειδικευθείς καί στήν ΚΑΡΔΙΟΛΟΓΙΑ
Δέχεται 8-1 π.μ. καί 5-8 μ.μ.
Τετάρτη-Σάββατον απόγευμα κλειστόν
ΙΑΤΡΕΙΟΝ: Αβέρωφ 52 Τηλ. Ιατρείου 32.887 Οικίας 32.485

**ΓΚΟΤΖΟΣ ΣΤΡΑΤΟΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
Αβέρωφ 19 Τηλ. 33.533
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**Δρ ΚΩΝ/ΝΟΣ ΒΙΚΑΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Αθηνών 28ηςΟκτωβρίου 47 —1ος όροφος Τηλ. Ιατρείου 26.997 Οικίας 28.038
Λειτουργεί καί τμήμα Ορθοπτικής γιά τό Στραβισμό

**ΞΕΝΟΦΩΝ ΒΟΥΡΔΑΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ
Ιατρείον — Οικία Σκουμπουρδή 5 Τηλ. 29.482
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΧΡΗΣΤΟΣ ΖΑΜΠΙΡΑΣ**
ΦΥΣΙΟΘΕΡΑΠΕΥΤΗΣ
Πτυχιούχος Πανεπιστημίου Ρώμης. Σύγχρονη Ιατρική. Θεραπεία γιά κάθε ηλικία, γιά σπαστικά παιδιά. Σκωλιώσεις — κυφώσεις. Λογοθεραπεία. Δισκοπάθειες Ισχυαλγίες
Δωδώνης 23 Τηλ. 35.324
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΜΑΡΘΑ ΠΑΠΑΚΩΣΤΑ — ΚΑΤΣΑΝΟΥ**
ΠΑΙΔΙΑΤΡΟΣ
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Σοβιετ. Ενώσεως
Ιατρείο ΑΣΩΠΙΕΙΟΥ 12 (παραπλεύρως τής Παλιάς Ζωσιμαίας, πλησίον Γυαλί Καφενέ)
Τηλ.33.888 Οικίας 34.529
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΑΘΑΝ. Δ. ΕΥΑΓΓΕΛΟΥ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΩΤΟΡΙΝΟΛΑΡΥΓΓΟΛΟΓΟΣ
ΔΕΧΕΤΑΙ ΚΑΘΕ ΜΕΡΑ 9 — 1 καί 6 — 8 μ.μ
Ιατρεία — Κλινική 28ης Οκτωβρίου 45
Τηλ.Ιατρείου 20.258,Σπιτιού 25.006
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΣΤΑΥΡΟΥΛΑ ΧΑΛΟΥΛΟΥ**
ΠΑΙΔΙΑΤΡΟΣ
28ης Οκτωβρίου 41α
Τηλ.Ιατρείου34.383, Οικίας36.481
ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**Χ. ΚΟΝΤΟΓΙΑΝΝΗΣ**
ΦΥΣΙΚΟΘΕΡΑΠΕΥΤΗΣ
Κέντρον Φυσικής Ιατρικής 28ηςΟκτωβρίου 20
τηλ.26.068 ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΝΙΚ. ΣΤΑΥΡΟΠΟΥΛΟΣ**
ΦΥΣΙΚΟΘΕΡΑΠΕΥΤΗΣ
Ναπ.Ζέρβα καί Καποδιστρίου 19 (Τούρκικοι καφενέδες)
Τηλ. 30.165 Ιωάννινα

**Δρ. ΑΠ. ΓΚΑΤΖΟΓΙΑΣ**
ΝΕΥΡΟΛΟΓΟΣ-ΨΥΧΙΑΤΡΟΣ
ΗΛΕΚΤΡΟΕΓΚΕΦΑΛΟΓΡΑΦΙΚΟ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟΝ
28ης Οκτωβρίου45 Ιωάννινα
Τηλ. Ιατρ.23.188. Οικ. 27.406

**Δρ. ΝΙΚΟΣ ΜΕΛΑΣ**
ΝΕΥΡΟΛΟΓΟΣ-ΨΥΧΙΑΤΡΟΣ
Ιατρείον καί Ηλεκτροεγκεφαλογραφικόν Εργαστήριον
Ναπ. Ζέρβα 1 Τηλ.32.700
Ιωάννινα

**ΦΑΙΔΩΝ ΚΥΡΙΜΗΣ**
ΝΕΥΡΟΛΟΓΟΣ-ΨΥΧΙΑΤΡΟΣ
Διδάκτωρ Πανεπιστημ. Αθηνών Δ)ντής Νευρολογικής καί Ψυχιατρικής Κλινικής τού Στρατιωτικού Νοσοκομ. Ιωαννίνων
Δέχεται καθημερινώς 5 - 8, πλήν τού Σαββάτου Αβέρωφ 10 (Τοσίτσειον Μέγαρον)
Τηλ. 30.410 ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΑΓΑΜ. ΝΑΣΙΑΚΟΣ**
ΝΕΥΡΟΛΟΓΟΣ-ΨΥΧΙΑΤΡΟΣ
Δέχεται κάθε απόγευμα 5-8 στό Ιατρείο του Ν. Ζέρβα 33-37 Τηλ.30.659 ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**Γ. ΜΠΑΛΤΟΓΙΑΝΝΗΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
Κουγκίου 9
τηλ.30.044 καί 29.188

**ΧΡΗΣΤΟΣ ΖΑΚΟΠΟΥΛΟΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΦΘΑΛΜΙΑΤΡΟΣ
Εφαρμογή φακών επαφής
28ης Οκτωβρίου
Τηλ. Ιατρείου 35.600

**ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΣΑΛΤΑΣ**
ΙΑΤΡΟΣ ΚΑΡΔΙΟΛΟΓΟΣ
28ης Οκτωβρίου 25Ιωάννινα
Τηλ.22.198,Οικίας32.665

**ΝΙΚΟΣ ΤΣΙΤΟΣ**
ΕΙΔΙΚΟΣ ΚΑΡΔΙΟΛΟΓΟΣ
Ιατρείον Μπότσαρη27
Τηλ.22.008 Οικία 28ης Οκτωβρίου 12 Τηλ. 21.440

**ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ ΧΑΣΙΩΤΟΥ ΠΑΠΑΧΡΗΣΤΟΥ**
ΙΑΤΡΟΣ ΜΙΚΡΟΒΙΟΛΟΓΟΣ
Χαριλάου Τρικούπη 10 καί 28ης Οκτωβρίου γωνία
Τηλ. Ιατρείου ÷ Οικείας 30.448

**ΕΛΕΝΗ ΠΡΙΝΤΖΗ—ΧΡΟΝΗ**
ΙΑΤΡΟΣ ΔΕΡΜΑΤΟΛΟΓΟΣ ΑΦΡΟΔΙΣΙΟΛΟΓΟΣ
Μ. Μπότσαρη 29 Τηλ. Ιατρείου 25.544 ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΚΩΝ. Ι. ΚΥΡΙΟΠΟΥΛΟΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
ΑΚΤΙΝΕΣ ΡΟΕΝΤΓΚΕΝ
Δέχεται καθημερινά καί μέ ραντεβού. Χαρ. Τρικούπη 7
Τηλ.24.055 ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΧΡΗΣΤΟΣ Κ. ΜΠΟΥΡΗΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΥΡΟΛΟΓΟΣ
Δέχεται κάθε μέρα 9 — 1 καί 5 — 8. Χαρ. Τρικούπη 6 (προέκταση). Τηλ. Ιατρείου 34.562 καί οικίας 32.055

**ΚΛΙΝΙΚΗ ΜΑΙΕΥΤΙΚΗ ΧΕΙΡΟΥΡΓΙΚΗ ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΙΚΗ «Η ΑΓΙΑ ΤΡΙΑΔΑ»**
ΣΤΕΦ.ΣΙΑΦΑΚΑ
ΑΘ. ΤΣΟΥΚΑΝΕΛΗ
ΝΙΚ. ΑΝΤΩΝΙΟΥ
ΚΟΡΑΗ 14 (δίπλα στήΑΤΕ)
τηλέφωνα ΚΛΙΝΙΚΗΣ 22.102,22.212
20.225 καί 33.439

**ΝΙΚΟΣ Γ. ΓΚΛΙΝΑΒΟΣ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΩΤΟΡΙΝΟΛΑΡΥΓΓΟΛΟΓΟΣ
ΚΟΡΑΗ 10-12 (παραπλεύρωςΑΤΕ) Τηλ. Ιατρείου & Κλινικής 24.296

**ΕΥΤΥΧΙΑ ΧΑΣΟΓΙΑ — ΣΤΕΦΑΝΑΚΗ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
Χαριλάου Τρικούπη 6
Τηλ. 33.025 ΓΙΑΝΝΕΝΑ

**ΑΓΝΗ ΓΑΛΙΤΣΗ—ΜΠΑΝΙΑ**
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
Σκουμπουρδή 5
Τηλ. Ιατρείου 21.824
Τηλ. Οικίας 23.995

**ΜΑΙΡΗ Β. ΔΡΕΠΑΝΑ**
ΔΙΠΛΩΜΑΤΟΥΧΟΣ ΑΙΣΘΗΤΙΚΟΣ
ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟΝ ΑΙΣΘΗΤΙΚΗΣ ΚΑΙ ΡΙΖΙΚΗΣ ΑΠΟΤΡΙΧΩΣΕΩΣ
Μάρκου Μπότσαρη 13 (Έναντι ταχ. Ταμιευτηρίου)
Τηλ. 32.461-ΙΩΑΝΝΙΝΑ

**ΜΙΧΑΗΛ Β. ΠΑΠΠΑΣ**
ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Δέχεται στό νέο του ιατρείο Κοραή 10—12

**ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΚΟΝΤΟΧΡΗΣΤΟΣ**
ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Δέχεται κάθε μέρα. απόγευμα 5—8.πλήνΣαββάτου
Τό Σάββατο: 9—11 :ο πρωί
Χαρ. Τρικούπη 6 ΙΩΑΝΝΙΝΑ
Τηλ. Ιατρείου36.470.Οικίας30.6..

«ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΟΣ ΑΓΩΝ»
ΗΜΕΡΗΣΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ
Γραφεία:Πουτέτση 17α
ΙΩΑΝΝΙΝΑ
Ιδρυτής
ΕΥΘΥΜΙΟΣ ΤΖΑΛΛΑΣ
Ιδιοκτήτης - Διευθυντής
ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΣ ΤΖΑΛΛΑΣ
Τηλέφωνα:
Συντάξεως: 26.300
Διαχειρίσεως: 25.771
Υπεύθυνος Τυπογραφείου
Ελευθέριος Τζάλλας
ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ:
Δήμων, Κοινοτήτων, ΤραπεζώνΝομ. Προσώπων Δημ. Δικαίου Οργανισμών:
Ετήσια ......... 1800
Εξάμηνη: ........ 900



# Μικρές αγγελίες

**ΕΡΓΑΣΙΑ**

ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ ξυλουργοί καί βοηθοί. Πληροφορίαι τηλ. 27.742 καί 26.481

ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ 3 δεσποινίδες ή κυρίες γιά τήν συμπλήρωση στατιστικών δελτίων. Εργασία μόνιμη - μισθός 12.000. Πληροφορίαι 28ης Οκτωβρίου 17 (εντός στοάς) κ.Σ. Ζακοπούλου, 8.30 π.μ.—2 μ.μ., 5 μ.μ.—9 μ.μ.

ΖΗΤΕΙΤΑΙ υπάλληλος διά μπουτίκ μέ γνώσεις μοδιστρικής. Πληροφορίαι 21.559

**ΠΩΛΗΣΕΙΣ**

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδον 4-6 στρεμμάτων όπισθεν Κεραμουργίας Καμπέρη. Πληροφορίαι τηλ. 22.181.

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ οικόπεδα στό συνοικισμό «Δροσιάς» καί στό συνοικισμό κάτωθεν Εκκλησίας Περιβλέπτου στά οποία εκδίδονται καί οικοδομικές άδειες. Πληροφορίες τηλ 21.438 καί 32.644

ΠΩΛΕΙΤΑΙ κτήμα πάνω από 2 στρέμματα μεταξύ Κοσμηράς Πεδινής τιμή ευκαιρίας. Πληροφορίαι τηλ. 27.456

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οικόπεδον 350 τ.μ. έναντι Ν.Ο.Ι. (Αμπελόκηποι) Πληροφορίαι τηλ. 27.585 καί 27.578

ΠΩΛΕΙΤΑΙ διπλοκατοικία εις τήν οδόν Καβασίλων αρ. 8 Πληροφορίαι τηλ. 27.585 καί 27.578

ΠΩΛΕΙΤΑΙ μηχανή αλατοτριβείου. Πληροφορίαι στό τηλ. 32.097

ΘΕΛΕΤΕ νά αγοράσετε οικόπεδο σέ σχέδιο; Διαμέρισμα ή κατάστημα έτοιμο; Τηλεφωνείστε μας. 33.670, Εξυπηρέτηση — εχεμύθεια.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ αγρός εις χωρίον Ελεούσα 4 1/2 στρέμματα. Πληροφορίαι τηλ. 01-5985146 Αθηνών Οδυσσεύς Σκόρδος.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ φορτηγό ΜΑΝ 13.215, σέ αρίστη κατάσταση. Επιτρεπόμενο 16 τόννοι. Τηλ. 34.762

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ διαμερίσματα καί καταστήματα εις κατασκευαζομένην πολυκατοικίαν. Πληροφορίες τηλ. 29.242 καί 23.328

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ**

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ διαμέρισμα ισόγειον, ανεξάρτητον χωρίς κοινόχρηστα μέ κεντρική θέρμανση (δύο κρεβατοκάμαρες - σαλόνι - κουζίνα) Επί τής οδού Μπαλάνου 3 (πάροδος Κομνηνών & Βηλαρά) Πληροφορίαι τηλ 24.732

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 3άρι λούξ επί τής οδού Αβέρωφ. Πληροφορίαι τηλ. 26.614

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 4άρι καί 3άρι πολύ καλής κατασκευής. Πληροφορίες Τηλ. 28.086

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ κατάστημα 100 τ.μ. μέ πατάρι 60 τ.μ. εις τήν οδόν Μητροπόλεως 31 σέ καινουργή οικοδομή. Πληροφορίες τηλ. 22.513.

**Διάφορα**

ΖΗΤΕΙΤΑΙ μικρό ΠΟΝΥ ή ΠΟΚΕΤ μεταχειρισμένο ή άλλο παρόμοιο μικρό αυτοκίνητο (ημιφορτηγό). Τηλ. 26.606

ΚΥΡΙΟΣ 55 ετών ζητεί ανάλογον εργασίαν. Πληροφορίαι τηλ. 30.360

**ΜΑΘΗΜΑΤΑ**

ΦΙΛΟΛΟΓΙΚΑ μαθήματα μέχρι καί 5μελή τμήματα Α Λυκείου, καθώς καί σέ μαθητές τής Β καί Γ Λυκείου, υποψηφίους Πανελληνίων Α τύπου
Προπαρασκευή γιά αναβαθμολόγηση
Μαθήματα γιά φοιτητές Φιλοσοφικής καί «επί πτυχίω»
ΔΙΔΑΣΚΕΙ Η ΜΑΙΡΗ ΚΩΣΤΗ.
ΤΗΛ. 21.910

**ΕΠΙΣΚΕΥΕΣ ΤΗΛΕΟΡΑΣΕΩΝ «ΓΑΛΑΞΙΑΣ»**
Εγκαταστάσεις κεραιών
ΔΗΜ. ΜΠΟΥΡΗΣ
Κουγκίου 2. Τηλ. 31.697 ΓΙΑΝΝΕΝΑ

**ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΜΕΝΟ ΣΥΝΕΡΓΕΙΟ ΤΗΣ B.M.W**
Μέ προσωπικό ειδικευμένο στήν Δ. Γερμανία
* Γνήσια ανταλλακτικά
* Δωρεάν έλεγχος φώτων-καυσαερίων
ΚΩΝ/ΝΟΣ ΚΑΤΣΙΟΥΛΗΣ
Στρατηγού. Μακρυγιάννη 36 Τηλ. 34.762
(Λεωφόρος πρός Γεν. Νοσοκομείο).

**ΑΦΟΙ ΛΑΠΠΑ Ο.Ε.**
28ης Οκτωβρίου 36 Γιάννινα
Τηλ. 29.539 & 32.578
ΚΥΝΗΓΟΙ
Πρίν αγοράσετε τό όπλο σας επισκεφθήτε μας γιά νά βρείτε αυτό πού σάς ταιριάζει.
Όπλα κατ' ευθείαν εισαγωγή.
Ανταλλάσσουμε τό παληό σας μέ καινούργιο.
ΟΛΑ ΤΑ ΦΥΣΙΓΓΙΑ
Ευρώπης καί Αμερικής καθώς καί όλα τά αρίστης αποδόσεως Ελληνικά στίς καλύτερες τιμές

**ΤΑΒΕΡΝΑ «ΡΕΤΡΟ»**
ΕΝΑΡΞΗ ΧΕΙΜΕΡΙΝΗΣ ΠΕΡΙΟΔΟΥ
Κάθε βράδυ Νοσταλγικές μελωδίες.
Κουζίνα εκλεκτή
Αναλαμβάνουμε συνεστιάσεις μέ τιμές λογικές
Τηλεφ. 31.697 ΙΩΑΝΝΙΝΑ

ΚΡΙΤΙΚΗ ΤΟΥ ΒΙΒΛΙΟΥ

# ΑΝΘΟΥΛΑΣ Α.ΖΟΛΔΕΡ, «Ασίγαστοι παλμοί», ποιήματα, Ιωάννινα 1980.

Τού κ. ΙΩΑΝΝΟΥ Ν. ΝΙΚΟΛΑΪΔΟΥ

Η κυρία Ανθούλα Ζόλδερ έχει μιά μακρά θητεία στήν ποίηση, στή λογοτεχνία γενικότερα. Δέν έχω διαβάσει προηγούμενες συλλογές της, από τά δημοσιευόμενα όμως σέ περιοδικά καί εφημερίδες ποιήματά της συμπεραίνεις, ότι η προσφορά της είναι σημαντική στήν νεοελληνική γραμματεία. Η γνώμη μου είναι πώς από τό 1929, αφότου ξεκίνησε νά γράφει, κάτω από τήν επίδραση πρόσφατων τότε οδυνηρών εμπειριών, ως τήν τελευταία ποιητική της συλλογή, τούς «Ασίγαστους παλμούς», μετουσιώνει σέ τέχνη τά βιώματά της, πού έχουν συμπυκνωθεί σέ κίνητρα εμπνεύσεων καί πού προέρχονται απ' όλες τίς εκφάνσεις τής ζωής, πρό παντός όμως έχουν τή ρίζα τους στά έντονα συναισθήματα τής οικογενειακής ζωής καί στίς θρησκευτικές καί εθνικές επιζήσεις. Αυτό δέν σημαίνει πώς τά κοινωνικά καί άλλα θέματα τής εποχής μας μπαίνουν σέ υποδέεστερη μοίρα, μόνο πού έτσι καθώς είναι διαποτισμένα μέ τήν καθημερινή αγωνία τών ατόμων καί τών συνόλων, απωθούνται από τόν πυρήνα τής ψυχής σέ περιθωριακούς χώρους, χωρίς όμως τέτοια προσπάθεια νά γίνεται πάντοτε κατορθωτή. Σέ τέτοιες στιγμές η κυρία Ζόλδερ εκφράζει παραστατικά τόν άνθρωπο τής εποχής μας καί πιστοποιεί μέ τό λόγο της ότι στήν ψυχή ενεδρεύει πάντοτε η «ηδονή τής αυτοκαταστροφής», κάτι πού τήν κάνει βέβαια νά αυτοτυραννείται, αλλά καί νά προσφέρεται σάν τίμημα γιά τήν ανατολή ενός νέου κόσμου:

Στραγγίζουμε τά όνειρα
απ' τής ψυχής τό αίμα
χαϊδεύουμε τ' αρπαχτικά τού χαμού
κι αφήνουμε τά γαμψά νύχια τους
νά ματώσουν τής συντριβής μας
τήν περισυλλογή
Έτσι,
απολαμβάνουμε τήν ηδονή τής αυτοκαταστροφής
μέσα στήν εξαγορά
τού συνειδητού μας κόσμου,
πού ανοίγει τά μάτια μας
στό μεγάλο ξύπνημα...
(Ξύπνημα)

Μέ τούς «Ασίγαστους παλμούς», πού ξεκινάνε από τά πανέμορφα νησιά τού Αιγαίου καί τ' ακρογιάλια τής Ιωνίας, μέσα σέ μία αχλύ νοσταλγίας, υψώνεται ύμνος γιά τίς πατρογονικές εστίες, γιά τ' αγαπημένο νησί τής Σαπφώς, όπου η ομορφιά τού τοπίου έχει γίνει ένα μέ τίς αναμνήσεις τής παιδικής ζωής της:

Τής Λέσβου αναθυμήθηκα τό σπιτικό μας πάλι
μέ τά πολλά παράθυρα στά γιασεμιά πλεγμένα,
μέ τίς βεράντες, τά δεντρά, τής θάλασσας τά κάλλη
π' ακροφιλούσαν τ' άνθη μας τά μοσχομυρισμένα.
(Θυμητάρι)

Από τήν ιδιαίτερη πατρίδα τά σιναισθήματα μετακινούνται συμπυκνωμένα σ' άλλο βασικό κύτταρο τής ανθρώπινης ζωής, τήν οικογενειακή εστία, κι εκφράζονται σ' ωραία τραγούδια. Ποιήματα γιά τό παιδί της καί τή μάνα της, τά πιό αγαπημένα πρόσωπα τής οικογένειας, πού ξεχειλίζουν τά πρώτα από μιάν αγάπη πού δν γνωρίζει όρια, ζυμωμένη μέ μύρια αρώματα ευχών, πού μόνο η μητρική καρδιά μπορεί νά πεί καί τά δεύτερα από μιά ήρεμη οδύνη καί εγκαρτέρηση, γεμάτη αναμνήσεις:

...Γίνε μου εσύ τ' αμάραντο,
τό εφτάκοιλο τό κλήμα
νά δώσει στ' ανθοκλώνια σου
τής ζήσης μου τό νήμα,
καί τού γινε εσύ τό δυνατό ποτό
μέσ' σέ μεθυσιατέλειωτο νά γέιρω, νά σβηστώ.
Κι ακόμα γίνε τέκνο μου στή μαύρη καταιγίδα
τό χρυσοφώς τ' ανέσπρο, τ' αστέρι κι η ελπίδα.
(Γίνε μου εσύ-Στό γιό μου).

Από κεί καί πέρα ο δρόμος μένει ανοιχτός γιά νά λειτουργήσει κάθε είδους έμπνευση. Η ζωή στήν έκταση καί τό βάθος της, σέ συνάρτηση μέ τήν προσωπικότητα τής ποιήτριας, πού η αντίδρασή της προσθέτει καί τό ειδικό βάρος, μέσω τού οποίου αντικρύζεται, κεντρίζει τήν ευαισθησία της πού εκφράζεται μέ τόν παραδοσιακό στίχο ή τό σύγχρονο, σέ τραγούδια πού συγκινούν.

Μέσα από τόν κύκλο τών εμπνεύσεών της ξεχωρίζουν ορισμένες τάσεις, πού υποδηλώνουν συναισθηματικές καταστάσεις, τών οποίων τό περιεχόμενο γίνεται αποδεκτό ή απορρίπτεται από τόν ψυχικόκόσμο τής ποιήτριας. Η μοναξιά, αίφνης, είναι κάτι πού τή φοβίζει καί προσπαθεί μέ κάθε τρόπο νά αντιδράσει στήν παρουσία της καί τίς συνέπειές της:

Κρυώνω στή μοναξιά!
Ριγώ στόν πόνο της!
(Ενότητα)
Η φιλέρημη μοναξιά
σέρνεται κοντά μας καί σκορπά
τά χρυσάνθεμα τού θανάτου της
επάνω στίς αλγηδόνες τού Είναι μας
(Αλήθεια)

Η λύτρωση από τό βασανιστικό συναίσθημα θά ρθεί μέ τό άνοιγμα τής θύρας τής καρδιάς, μέ τή ζεστασιά πού δίνουν οι αχτίδες τού Φοίβου καί τό άρωμα πού φέρνει η γύρη τών λουλουδιών.

Τή μοναξιά συνοδεύει μιάν άλλη τυραννική αίσθηση: Ο χαμός τής νιότης, τά χρόνια πού διάβηκαν. Πάσχει γι' αυτό η ποιήτρια, αλλά δέν απελπίζεται. Αντίθετα, αντλεί αισιοδοξία από τίς μνήμες της γιά ένα καλλίτερο ανθρώπινο μέλλον, πού μπορεί νά χτιστεί μόνο μ τήν αγάπη:

Δίνω τήν ψυχή μου...
στόν ήλιο τής αδελφοσύνης
στή χαρά τού ανθρώπου
στών λαών τή δημιουργία!
Τή δίνω στήν αγάπη...
(Δίνω την ψυχή μου)

Κι άλλα ακόμα βιώματα, ένα πλήθος, βρίσκουν διέξοδο στά ποιήματα τής κυρίας Ζόλδερ, μέ τρόπο πού δείχνουν εμφαντικά τή λεπτή ευαισθησία της, τήν ποιότητα τού στοχασμού της καί τήν εκφραστική της δεξιότητα.

Οι λίγες αυτές γραμμές δέν είναι δυνατό νά συνθέσουν μιά ολοκληρωμένη εικόνα τού συνολικού έργου τής ποιήτριας. Θέλησαν μόνο, μ' αφορμή τό τελευταίο βιβλίο της, νά τιμήσουν μιά καταξιωμένη εργάτρια τής τέχνης, πού τόσους στενούς δεσμούς έχει συνάψει μέ τήν Ήπειρο καί τούς πνευματικούς ανθρώπους της.

ΙΩΑΝΝΗΣ Ν. ΝΙΚΟΛΑΪΔΗΣ

# Συνεδρίασε τό συμβούλιο υπουργών αλιείας τής ΕΟΚ

ΑΘΗΝΑΙ. — Συνήλθε στό Λουξεμβούργο στίς 27.10.81 τό συμβούλιο τών υπουργών Αλιείας τών χωρών—μελών τής Ε.Ο.Κ. καί συζήτησε τίς γενικότερες εξελίξεις τής κοινής πολιτικής τής Κοινότητας στόν τομέα τής Αλιείας.

Η εκτελεστική επιτροπή τής Κοινότητας ενημέρωσε τό συμβούλιο γιά τίς επαφές καί συνεργάτες πού είχε μέ τούς υπουργούς Αλιείας ορισμένων χωρών—μελών τής Κοινότητας γιά τά θέματα πού αφορούν τόν καθορισμό τής κοινής αλιευτικής πολιτικής. Οι επαφές αυτές σύντομα θά ολοκληρωθούν καί μέ τίς υπόλοιπες χώρες, ώστε νά διαμορφωθούν οι τελικές θέσεις τής επιτροπής στά παραπάνω θέματα.

Κατά τήν σύνοδο συζητήθηκε μεταξύ άλλων καί τό θέμα τής υπογραφής αλιευτικής συμφωνίας μεταξύ Ε.Ο.Κ. καί Σενεγάλης,ηοποία ιδιαίτερα ενδιαφέρει τή χώρα μας.

Τήν Ελλάδα εκπροσώπησε στό συμβούλιο η μόνιμη αντιπροσωπεία μας στίς Βρυξέλλες.

**Soulis ΑΕ**
ΘΕΡΜΑΝΣΗ ΚΛΙΜΑΤΙΣΜΟΣ ΠΡΟΦΙΛ ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΥ
Λέβητες καυστήρας κυκλοφορητές σώματα απορροφητήρες θερμοσίφωνεςοργανα αυτοματισμου συστήματα αντισταθμήσης Λέβητεςξύλου — κάρβουνου
Αντιπρόσωπος Ηπείρου
ΠΕΤΡΟΣ Α. ΜΠΟΤΤΗΣ
ΕΚΘΕΣΗ:28 Οκτωβρίου 31 Τηλ. 23.516 ΓΙΑΝΝΕΝΑ

**ΣΩΤΗΡΙΟΣ ΑΥΔΗΣ & ΣΙΑ ΟΕ**
Κονίτσης 4 ΙΩΑΝΝΙΝΑ Τηλ. 21.842, 34.765
ΧΑΛΥΒΔΟΣΩΛΗΝΕΣ ΔΥΤ, ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ ΜΑΝΝΕΝΣΜΑΝ (ΤΟΥΜΠΟ)
Βάννες χαλύβδιγες & χυτοσίδηρες Ζιμπωτηρ
ΠΛΗΡΗΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΥΔΡΑΓΩΓΕΙΩΝ

# Τά τελικά αποτελέσματα τών εκλογών στήν Θεσ/νίκη

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ 30— Ο πρόεδρος τού Πρωτοδικείου Θεσσαλονίκης κ. Β. Ιακωβίδης, έδωσε σήμερα στή δημοσιότητα τόν τελικό αριθμό τών ψήφων, καθώς καί τών σταυρών προτιμήσεως τών βουλευτών, πού εκλέγονται, ύστερα από τίς πρόσφατες βουλευτικές εκλογές, στή ν πρώτη καί δεύτερη περιφέρεια τής συμπρωτεύουσας.

Η τελική καταμέτρηση έγινε από κομπιούτερ τραπεζών, ύστερα από τά αρθροιστικά λάθη, πού διαπιστώθηκαν από τήν πρώτη καταμέτρηση τής Νομαρχίας.

Έτσι, στή πρώτη περιφέρεια Θεσσαλονίκης επί 241.345 εγκύρων ψηφοδελτίων, τό ΠΑΣΟΚ λαμβάνει 114.966 ψήφους καί η Ν.Δ. 79221 ψήφους. Τό πρώτο κόμμα καταλαμβάνει εφτά έδρες (έξη από τήν πρώτη καί μία από τή δεύτερη κατανομή) μέ τούς εξής κατά σειρά, βουλευτές:Στ. Παθεμέλη, Ν. Ακριτίδη, Χρ. Καστανίδη, Ν. Αθανασόπουλο, Α. Ιντζέ, Α. Καζάζη, καί Σοφία Χαριτίδου (Β κατανομή).

Ο κ. Δημ. Χατζηπέτρου, πού φερόταν ως τώρα επιτυχών έρχεται πρώτος επιλαχών.

Από τή Ν. Δημοκρατία, εξ άλλου, εκλέγονται τέσσερις βουλευτές (τρείς από τή πρώτη καί ένας από τή δεύτερη κατανομή).

Συγκεκριμένα, εκλέγονται κατά σειρά, οι παρακάτω: Γ. Μούτσιος, Παν. Μπακοβός, Σωτ. Κουβέλας καί Βασ. Παπαγεωργόπουλος (Β Κατανομή).

Επίσης, στή πρώτη περιφέρεια Θεσσαλονίκης εκλέγεται καί ο κ. Δημ. Σαχίνης τού ΚΚΕ.

Στό μεταξύ επί 138.632 ψηφοδελτίων τής Β περιφερείας Θεσσαλονίκης τό ΠΑΣΟΚ λαμβάνει 64.822 ψήφους (εκλεγεί τρείς βουλευτές από τήν πρώτη καί ένα από τή δεύτερη κατανομή) καί η «Ν. Δ.» 53.460 ψήφους (εκλέγει δύο από τήν πρώτη καί ένα από τή δεύτερη κατανομή).

Συγκεκριμένα, από τό ΠΑΣΟΚ εκλέγονται, κατά σειρά, οι:Κων. Αδαμαντίδης, Α. Καρράς, Ι. Γκλαβίνας, καί Σ. Τσαπάρας (Β κατανομή).

Ο φερόμενος έως τώρα τέταρτος κατά σειρά επιτυχίας, βουλευτής τού ΠΑΣΟΚ κ. Κ. Αδαμαντίδης είναι τελικά πρώτος επιλαχών.

Τέλος, από τή «Ν. Δ.» εκλέγονται, στή δεύτερη περιφέρεια Θεσσαλονίκης, οι εξής τρείς βουλευτές: Γ. Τζιτζικώστας, Χ. Ερμείδης, καί Π. Κούτρας (Β κατανομή).

Πρώτος επιλαχών είναι ο κ. Α. Κοσκινάς καί δεύτερος ο κ. Απ. Αϊδονάς, πού μέχρι τώρα φερόταν στή περιφέρεια αυτή ως δεύτερος στούς σταυρούς προτιμήσεως βουλευτής τού κόμματος.

# Αεροπλάνα τών ΗΠΑ πάνω από τή Β.Κορέα

ΤΟΚΙΟ, 30.- Δύο αμερικάνικα μαχητικά αεροπλάνα, τύπου «Φ-5Α», παραβίασαν τό Βορειοκορεάτικο ενέριο χώρο, χθές, προβαίνοντας έτσι μιά νέα πρόκληση έναντι τής Βόρειας Κορέας, μετέδωσε ο ραδιοφωνικός σταθμός τού Πιουνγκιάνγκ σέ εκπομπή του πού ακούσθηκε σήμερα τό πρωί στό Τόκιο.

Τά αμερικάνικα αεροπλάνα, πάντα κατά τό βορειοκορεάτικο ραδιοφωνικό σταθμό, πέταξαν από τήν κεντρική περιοχή τής χερσονήσου, περνώντας συγκεκριμένα πάνω από τή Κουμ Χβά, μιά πόλη πού βρίσκεται κοντά στόν 38-ο παράλληλο πού χωρίζει τίς δύο Κορέες.

Οι Ηνωμένες Πολιτείες καί η Νότιος Κορέα αναπόφευκτα θά πληρώσουν «τό κατάλληλο τίμημα» εάν συνεχίσουν νά προβαίνουν σέ παρόμοιες στρατιωτικές προκλήσεις, πρόσθεσε ο ραδιοφωνικός σταθμός τού Πιονγκγιάνγκ.

# ΕΝΕΡΓΕΙΑ ΑΠΟ ΤΑ ΘΕΡΜΑ ΠΕΤΡΩΜΑΤΑ

ΛΟΝΔΙΝΟ.- Στή Βρεττανία πρόκειται νά γίνει μία γεώτρηση σέ βάθος 2.000 μ. στήν προσπάθεια εκμετάλλευσης τής θερμότητας υπογείων πετρωμάτων. Ενα γεωτρύπανο πού τώρα στήνεται σέ ένα μικρό λατομείο κοντά στό Κάμπορν στήν Κορνουάλλη, στή Δυτική Αγγλία, αντιπροσωπεύει τή δεύτερη φάση ενός προγράμματος, υποστηριζόμενου από τήν Κυβέρνηση τού Ηνωμένου Βασιλείου καί τήν Ε.Ο.Κ., πού στόχος του είναι νά αποδείξει κατά πόσο είναι εφικτή η χρησιμοποίηση φυσικής υπόγειας θερμότητας γιά τή θέρμανση χώρων καί τήν παραγωγή ηλεκτρισμού. Θά ανοιχθούν δύο πηγάδια βαθειά μέσα σέ θερμό γρανίτη πού θά τόν σπάσουν μέ τεχνιτό τρόπο. Μέσα στό ένα πηγάδι θά διοχετεύεται νερό στό χώρο αποθήκεθσης τού σπασμένου πετρώματος πρίν βγεί από τό δεύτερο πηγάδι στήν επιφάνεια ο ατμός γιά παραγωγή ενεργείας.

Ομάδα φυσικών επιθστημόνων καί μηχανικών από τή Σχολή Ορυχείων τού Κάμπορν έχει κάνει πειράματα σέ βάθος ως 300 μ. βρήκε ότι κρύο νερό διοχετευόμενο σέ τέτοιο βάθος στόν γρανίτη Κορνουάλλης βγαίνει στήν επιφάνεια μέ θερμοκρασία 11 βαθμών εκατοντάβαθμου. Πέρυσι δόθηκε στή Σχολή κονδύλιο 6 εκατ. λιρ. από τήν Κυβέρνηση γιά νά εξελίξει τήν τεχνολογία γιά τήν παραγωγή ηλεκτρισμού από τή θερμότητα τών υπογείων πετρωμάτων. Τώρα στή νέα φάση τού προγράμματος προγραμματίζεταινά προχωρήσουν σέ βάθος 2.000 μ. Σέ ένα τέτοιο βάθος πιστεύεται ότι τό νερό πού θά διοχετεύεται στά θερμά στεγνά πετρώματα θά βγαίνει στήν επιφάνεια σέ θερμοκρασίο 75-80 βαθμών εκατονταβάθμου. Αν αυτό επιτευχθεί πρόθεση είναι νά γίνουν γεωτρήσεις σέ μεγαλύτερο βάθος, 5.000 μ., π.χ., όπου πιθανόν νά βρεθούν θρμοκρασίες 200 καί πλέον βαθμών πού μπορού νά θερμάνουν αρκτό νερό γιά νά κινήσουν ατμοστρόβιλο παραγωγής ηλεκτρισμού.

**ΦΡΟΝΤΙΣΤΗΡΙΟ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΑΣ ΟΥΡΑΝΙΑΣ ΤΣΙΤΟΥ÷ΣΚΑΡΒΕΛΗ**
Μέ πολυετή πείρα
ΤΜΗΜΑΤΑ: ΔΗΜΟΤΙΚΟΥ, ΓΥΜΝΑΣΙΟΥ, ΛΥΚΕΙΟΥ
ΥΠΟΨΗΦΙΩΝ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΦΙΛΟΛΟΓΙΑΣ
ΟΛΙΓΟΜΕΛΗ ΤΜΗΜΑΤΑ
Μιχ. Αγγέλου καί Βλαχλείδου 9
Τηλ.33.474 & 33.302 ΓΙΑΝΝΕΝΑ
ΕΓΓΡΑΦΕΣ Πληροφορίες Καθημερινά πλήνΣαββάτου

**ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΣΥΣΣΩΡΕΥΤΩΝ**
ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ ΧΕΙΡΟΠΟΙΗΤΕΣ ΕΓΓΥΗΣΗ ΓΡΑΠΤΗ
ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ Παντός τύπου καί μεγέθους
ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ ενισχυμένου τύπου (βαρέων οχημάτων)
ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ έλξεως μέ πλάκες σωληνωτές γιά ηλεκτροκίνητα οχήματα γιά τηλεφωνικά κέντρα
ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ γιά δίκυκλα (μοτοποδήλατα καί μοτοσυκλέτες)
ΕΠΙΣΚΕΥΕΣ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ
ΒΑΣΙΛ. ΚΑΡΑΓΙΑΝΝΗΣ
Μακρυγιάννη 10
(ο δρόμος πρό τό Γεν. Νοσοκομείο Τηλ. 31.835

**ΠΡΟΤΥΠΟ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΗΡΙΟ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΑΣ ΜΑΝΩΛΗ ΦΡΑΓΚΑΚΗ**
(Πτυχιούχου τήςΓαλλικής Φιλολογίας τού ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ
Καλούδη Άνω Πλατεία τηλ. 20969 ΓΙΑΝΝΕΝΑ
ΤΜΗΜΑΤΑ 15 ΑΤΟΜΩΝ
Αρχαρίων καί προχωρημένων
1. ΔΗΜΟΤΙΚΟΥ 2. ΓΥΜΝΑΣΙΟΥ ΛΥΚΕΙΟΥ
3. ΥΠΟΨΗΦΙΩΝ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΦΙΛΟΛΟΓΙΑΣ
ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ ΓΙΑ CERTIFICAT
Χρήση οπτικοακουστικών μέσων
Συνεχίζονται οι εγγραφές

# Κομπίνα μέ γάλατα σέ βάρος βιομηχανιών

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 30.- Συνελήφθησαν από τήν ασφάλεια Θεσσαλονίκης κατηγορούμενοι γιά απάτη οι Γ. Πλατανάκης 43 χρονών κάτοικος Λαμίας, Χρ. Τσαπάρας 36 χρονών κάτοικος Θεσσαλονίκης οδηγός αυτοκινήτου καί Λ. Καρακόλης 34 χρονών έμπορος γάλακτος κάτοικος Λαγκαδά.

Ο πρώτος κατελήφθη νά μεταφέρει γάλα από τήν Ξάνθη προοριζόμενο γιά τήν εταιρία ΔΕΛΤΑ Αθηνών (συνολικά 550 κιλά), τά οποία πούλησε στόν δεύτερο καί τρίτο αντί 10 δραχμές τό κιλό. Καί οι τρείς ομολόγησαν ότι είχαν συγκροτήσει εταιρία γάλακτος καί είχαν συμφωνήσει μέ οδηγούς νά τούς μεταφέρουν γάλα από τήν Ξάνθη, Κομοτινή καί Δράμα τό οποίο προορίζετο γιά τίς εταιρίες «ΦΑΓΕ», «ΔΕΛΤΑ», «ΑΣΠΡΟ».

Τό μεταπωλούμενο γάλα όπως είπαν τό νόθευαν μέ νερό.

# Πιάστηκε μέσα στήν βιτρίνα τού κοσμηματοπωλείου

ΑΘΗΝΑΙ 30— Έσπασε μέ πέτρα τή βιτρίνα τού κοσμηματοπωλείου τού Ευαγγέλου Μπισμπίκη καί Αδαμαντίου Μούγια στήν οδό Κορνάρου 6 καί ενώ έκλεβε συνελήφθη μέσα στή βιτρίνα.

Έγινε στίς 3.30 τά ξημερώματα χθές. Ο δράστης πού ήταν μόνος, έσπασε τή βιτρίνα τού κοσμηματοπωλείου καί αμέσως μπήκε στό κατάστημα κι άρχισε νά κλέβει. Μέ τό σπάσιμο όμως τής βιτρίνας άρχισε νά λειτουργεί τό σύστημα συναγερμού, τόσο στό κοσμηματοπωλείο όσο καί στήν Άμεση Δράση. Επί τόπου έσπευσαν μοτοσυκλεττιστές τής Αμέσου Δράσεως, πού περιπολούν στό κέντρο τής πόλεως καί συνέλαβαν τόν δράστη τήν στιγμή πού συνέχιζε νά αρπάζη κοσμήματα.

Ο δράστης ωδηγήθηκε στή Γενική Ασφάλεια όπου διαπιστώθηκε ότι πρόκειται γιά τόν Δημήτριο Δ. Ράπτη, ετών 18, από τήν Γουατεμάλα, πού έμενε σέ διάφορα ξενοδοχεία. Από τήν συνεχιζόμενη έρευνα διαπιστώνεται ότι ο νεαρός κακοποιός έχει κάμει κι άλλες διαρρήξεις.

# ΕΓΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΧΩΡΙΣ ΠΟΝΟ ΜΕ ΛΕΗΖΕΡ

ΛΟΝΔΙΝΟ.- «Ενα νέο ιατρικό εργαλείο», έτσι περιγράφει η κατασκευάστρια εταιρεία Μπάρ καί Στράουντ τό ιατρικό σύστημά τής λέηζερ Φάϊμπερλαξ 100. Τά τρία μεγάλα πλεονεκτήματά του είναι η δύναμη, η ταχύτητα μέ τήν οποία ενεργεί καί η ευκολία του νά εστιάζεται σέ μιά μικρή περιοχή, π.χ. διαμέτρου ενός χιλιοστού τού χιλιοστομέτρου. Τό τελευταίο χαρακτηριστικό του γνώρισμα οδήγησε στήν χρησιμοποίηση του γιά τήν θεραπεία μιά ς κατάστασης τών ματιών γνωστής σάν αποκόλληση τού αμφιβληστροειδούς. Μέ τήν αποκόλληση η όραση ελαττώνεται πάρα πολύ καί μέ τό λέηζερ ο αμφιβληστροειδής συγκολλάται γρήγορα καί ανώδυνα καί η όραση αποκαθίσταται. Αφού η χρησιμοποίηση τού λέηζερ στήν περίπτωση αυτή έδειξε πόσο πολύτιμο ήταν στή θεραπεία τών ματιών, η προσοχή στράφηκε καί στή χρησιμοποίηση του στή θεραπεία αιμορραγούντων ελκών τού στομάχου καί τού δωδεκαδακτύλου, καί επίσης ή χρησιμοποίησή του στά αυτιά, τή μύτη, τό λαιμό, τούς πνεύμονες, τό κάτω μέρος τού λεπτού εντέρου καί τήν γυναικολογία.

# Ελληνο-γαλλική συνεργασία στόν βιομηχανικό τομέα

ΑΘΗΝΑΙ 30— Ο υπουργός Βιομηχανίας τής Γαλλίας κ. Πιέρ Ντρέϋφους σέ συγχαρητήριο μηνυμά του πρός τόν υπουργό Βιομηχανίας καί Ενεργείας κ. Αναστάσιο Πεπονή, εκφράζει τήν βεβαιότητα ότι οι δύο υπουργοί θά εργασθούν μαζί γιά νά εμβαθύνουν καί νά διαπλατύνουν τήν συνεργασία τών δύο χωρών στόν βιομηχανικό τομέα. Ο κ. Ντρέϋφους εξέφρασε τήν πεποίθησή του ότι μετά τήν νίκη τού ΠΑΣΟΚ η Ελλάδα καί η Γαλλία θά έχουν περισσότερους λόγους γιά νά αναπτύξουν τήν συνεργασία τους στόν τομέα αυτόν.

# ΜΠΑΡΜΠΟΥΤΙΕΡΑ ΣΕ ΣΠΙΤΙ

ΑΘΗΝΑΙ 30— Μπαρμπουτιέρα λειτουργούσε σέ σπίτι στήν οδό Σόλωνος 2 καί Αμφιθέας. Συνελήφθησαν 8 άτομα καί κατασχέθησαν 74.000 δραχ. καί 100 δολλάρια. Ένας εκ τών παικτών, ο Αθ. Ι. Μπίρης, 43 ετών, γιά νά αποφύγη τή σύλληψη πήδησε από τόν α όροφο καί τραυματίσθηκε. Μεταφέρθηκε στό Γενικό Νοσοκομείο.

**ΧΡΗΣΤΟΣ Ι. ΤΟΥΣΗΣ**
ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ
Γραφειον Γαμβέττα 4 καί Εμμ. Μπενάκη τηλ. γραφειου 3611685
Οικια Κυψέλης 85 τηλ. οικιας 8225685

# Σχολή Δασολογίας καί περιβάλλοντος

Από τό Δασαρχείο Ιωαννίνων ανακοινώθηκε ότι μέ τό Π.Δ. 296/81 (Φ.Ε.Κ. 86/6—4—81) τό Τμήμα Δασολογίας τής Γεωπονικής καί Δασολογικής Σχολής τού Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης μετατράπηκε σέ αυτοτελή Σχολή καί ονομάστηκε «Σχολή Δασολογίας καί Φυσικού Περιβάλλοντος».

# ΟΙ ΑΜΟΙΒΕΣ ΔΙΚΑΣΤΙΚΩΝ ΕΠΙΜΕΛΗΤΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ 30— Αναπροσαρμόζονται οι αμοιβές τών δικαστικών επιμελητών γιά τήν επίδοση διαφόρων διαδικαστικών εγγράφων. Η αύξηση αποφασίστηκε μέ κοινή απόφαση τών υπουργών Συντονισμού καί Δικαιοσύνης, δημοσιεύτηκε δέ στήν εφημερίδα τής κυβερνήσεως (ΦΕΚ 634)15.10.81, τεύχος Β) η αύξηση γιά τήν επίδοση μιάς αγωγής ανέρχεται σέ 75 δραχ. (ήταν 200 καί γίνεται 275).

**ΣΤΟ ΑΡΤΟΠΟΙΕΙΟΝ ΑΔΕΛΦΩΝ ΤΖΙΜΑ**
ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ 23 ΤΗΛ 20.101 ΙΩΑΝΝΙΝΑ
Θά βρείτε ΦΡΕΣΚΟ ΨΩΜΙ ΓΙΑ ΤΟΣΤ
Πώληση χονδρική καί λιανική

**CAR COLOR ΑΔΕΛΦΟΙ ΤΣΟΥΝΗ**
καί...μέ γειά σας
ΒΑΦΑΙ ΦΟΥΡΝΟΥ ΜΕ ΑΚΡΥΛΙΚΑ ΧΡΩΜΑΤΑ
Λεωφ. Αμπελοκήπων 5 Τηλ 28.877 Γιάννενα

**ΑΝΑΛΑΜΒΑΝΟΜΕ**
Πάσης φύσεως μικροβλάβες καί συντηρήσεις σέ ΥΔΡΑΥΛΙΚΑ
ΚΑΛΟΡΙΦΕΡ
ΑΠΟΦΡΑΞΕΙΣ, ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ
ΤΗΛΕΦΩΝΗΣΤΕ ΜΑΣ ΚΑΘΕ ΜΕΡΑ
ΣΤΟ ΤΗΛΕΦΩΝΟ 34.845 ΓΙΑΝΝΕΝΑ
ΤΑΧΕΙΑ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ

## Συνέδριο τού Συμβουλίου Ευρώπης στούς Δελφούς

ΣΤΡΑΣΒΟΥΡΓΟ — Αρχίζει την Τρίτη στό Πνευματικό Κέντρο Δελφών Διεθνούς ενδιαφέροντος τριήμερο συνέδριο τού συμβουλίου τής Ευρώπης, μέ θέμα «η αναγέννηση τών μεσαίου μεγέθους πόλεων».

Τά κύρια θέματα πού θά συζητηθούν είναι: Ο ρόλος τών μεσαίου μεγέθους πόλεων γιά τήν ανάπτυξη στόν χώρο, τά εθνικά προγράμματα στά 24 κράτη μέλη τού συμβουλίου τής Ευρώπης, καί τά 5 θέματα τής εξορμήσεως γιά τήν αστική αναγέννηση, δηλαδή: α) η βελτίωση τής ποιότητας τού αστικού περιβάλλοντος, β) η αποκατάσταση τών υφισταμένων παλαιών κτιρίων καί συνοικιών γ) η δημιουργία κοινωνικών, εκπαιδευτικών, πολιτιστικών, καί οικονομικών δραστηριοτήτων δ) μεταφορές καί απασχόληση ε) η ανάπτυξη τής Κοινοτικής συμμετοχής καί ο ρόλος τών τοπικών αρχών.

Τό σεμινάριο θά έχει ιδιαίτερο ενδιαφέρον γιά όλες τίς χώρες—μέλη, καί ειδικά γιά τήν Ελλάδα, σήμερα πού δίνεται ιδιαίτερη έμφαση στόν ρόλο τών μεσαίου μεγέθους πόλεων σάν ρυθμιστικών παραγόντων τού οικιστικού δικτύου κάθε χώρας.

## Καί Ιταλοί στήν ειρηνευτική δύναμη στό Σινά

ΡΩΜΗ — Η ιταλική κυβέρνηση αποφάσισε τή συμμετοχή της χώρας της στήν πολυεθνική ειρηνευτική δύναμη πού θά εγκατασταθεί στό Σινά, μετά τήν οριστική αποχώρηση τού Ισραήλ από αυτή τήν περιοχή στίς 25 προσεχούς Απριλίου, εγνώσθη σήμερα από καλά πληροφορημένη πηγή στήν ιταλική πρωτεύουσα.

Η απόφαση αυτή, η οποία ελήφθη σήμερα τό πρωί από τό υπουργικό συμβούλιο, αναμενόταν από μερικές εβδομάδες, ιδιαίτερα μετά τή σύνοδο τών υπουργών Εξωτερικών τής Ε.Ο.Κ. στό Λονδίνο καί τήν ανακοίνωση τής προθέσεως τού Γάλλου προέδρου Φρανσουά Μιττεράν γιά τή συμμετοχή τής χώρας του σ αυτή τήν ειρηνευτική δύναμη.

Εξ άλλου, όπως μεταδόθηκε από τό Ουέλλιγκτον, ο πρωθυπουργός Ρόμπερτ Μανλτούν δήλωσε σήμερα ότι η συμβολή τής Νέας Ζηλανδίας στήν πολυεθνική ειρηνευτική δύναμη, πού θά εγκατασταθεί στή χερσόνησο τού Σινά, θά είναι πολύ περιορισμένη.

-Δέν σκεπτόμαστε νά στείλουμε στή Μέση Ανατολή ένα τάγμα ή λόχο πεζικού ή κάτι ανάλογο-, δήλωσε ο Μαλντούν, ο οποίος πρόσθεσε ότι η συμβολή τής χώρας του αποβλέπει στή δημιουργία τών προυποθέσεων εκείνων ώστε νά υπάρξει μία λύση τού προβλήματος πού θά επιτρέπει τή δημιουργία καί τήν αναγνώριση ενός παλαιστινιακού κράτους μέ ταυτόχρονες διασφαλίσεις γιά τό Ισραήλ.

### ΓΙΟΡΤΑΣΤΗΚΕ ΚΑΙ ΣΤΗΝ ΑΙΓΥΠΤΟ ΤΟ «ΟΧΙ»

ΚΑ.Ι.ΡΟ 30— Η επέτειος τής 28ης Οκτωβρίου γιορτάστηκε χθές μέ δοξολογία πού έγινε στόν κοινοτικό Ναό τού Αγίου Κωνσταντίνου καί Ελένης, παρουσία τού πρέσβυ τής Ελλάδος κ. Ι. Γιαννακάκη καί τής συζύγου του. Παραβρέθηκαν επίσης ο σύμβουλος κ. Χατούρης, ο ακόλουθος Ενόπλων Δυνάμεων κ. Δ. Τζεβελέκης, ο στρατιωτικός ακόλουθος κ. Γ. Μιχαλοδημητράκης, ο γενικός πρόξενος τής Ελλάδος στό Κάιρο κ. Γ. Γεωργίου, τό προσωπικό τής πρεσβείας, τού γραφείου Τύπου τού γενικού προξενείου Καίρου, ο πρόεδρος τής ελληνικής κοινότητας, οι πρόεδροι τών ελληνικών σωματείων, μαθητές καί μαθήτριες τών ελληνικών σχολείων μέ τίς σημαίες τους, Ελληνες πρόσκοποι καί πολλοί Ελληνες πάροικοι.

Στά ελληνικά σχολεία έγιναν ομιλίες καί απαγγελίες μαθητών.

Δοξολογία ετελέσθη επίσης καί στήν Αλεξάνδρεια, παρουσία τού γενικού πρόξενου κ. Χ. Καραμπαρμπούνη καί τών εκκλησιαστικών καί κοινοτικών αρχών.


«ΛΙΘΑΡΙΤΣΙΑ»

Από τό Σάββατο καί κάθε βράδυ διασκέδαση μέ φαγητό ή ποτό μέ τούς:

• DUE CORFOY
•ΒΙΒΙΑΝ ΜΠΑΛΤΑΤΖΗ
καί
•ΘΕΟΦΙΛΟ ΜΗΤΣΗ



Η FURUHOLMEN

Η FURUHOLMEN μία Νορβηγική εταιρεία κατασκευών, η οποία έχει αναλάβει τήν κατασκευή τούννελ τών πηγών Αώου γιά λογαριασμό τής Δ.Ε.Η. στήν περιοχή τών Ιωαννίνων ζητά:

Ενα λογιστή, ο οποίος θά ασχοληθή μέ λογιστικά, εργατικά, προυπολογισμό καθώς καί άλλα σχετικά καθήκοντα.

Οι ενδιαφερόμενοι πρέπει νά έχουν σχετική πείρα)μόρφωση καί νά μπορούν νά συνεννοούνται στά Αγγλικά.

Γιά περισσότερες πληροφορίες παρακαλούμε νά τηλεφωνήσετε στό (0651) 35800 ή νά στείλετε τήν αίτησή σας, συμπεριλαμβάνοντας σχετικό βιογραφικό σημείωμα στή διεύθυνση:

FURUHOLMEN
Πυρσινέλλα 16 ΙΩΑΝΝΙΝΑ



ΑΓΟΡΑΣΤΕ ΤΑ ΛΑΧΕΙΑ ΣΑΣ
ΑΠΟ ΤΟ ΤΥΧΗΡΟ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟ
ΧΡΗΣΤΟΥ ΣΤΑΣΙΝΟΥ
Κρυστάλλη 9 (έναντι ΙΚΑ) τηλ. 27.338 ΙΩΑΝΝΙΝΑ



ΠΑΛΛΑΔΙΟΝ ΣΗΜΕΡΑ
Μ. ΝΟΝΑ
ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΚΩΜΩΔΙΑ


## Οι «Τάιμς Ν. Υόρκης» γράφουν:

# Ο ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ ΚΑΝΕΙ «ΔΥΣΚΟΛΗ» ΤΗΝ ΖΩΗ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ ΡΗΓΚΑΝ

ΝΕΑ ΥΘΡΚΗ —Μέ τίτλο: «Ελλάς, Κύπρος, Αμερική», οι σημερινοί «Τάιμς τής Νέας Υόρκης» δημοσιεύουν άρθρο τού Κρίστοφερ Χίτσενς,πού θά κάνουν πιό πολύπλοκη τήν ζωή τής κυβερνήσεως Ρήγκαν καί κανένα από τά μέτρα αυτά δέν έχει σχέση μέ τίς αμερικανικές βάσεις στήν Ελλάδα.

Τό πρώτο είναι τό άνοιγμα τού φακέλλου γιά τήν προβαλλομένη συνενοχή τής Ουάσιγκτων μέ τήν στρατιωτική δικτατορία τού 1967.

Τό δεύτερο είναι νά πάρει μία πιό σκληρή στάση στό κυπριακό.

Ο Κύπριος πρόεδρος Σπύρος Κυπριανού ήταν ο πρώτος ξένος επισκέπτης τού κ. Παπανδρέου, λίγες ημέρες μόλις μετά τήν εκλογή του.

Μέ τήν επίσκεψη αυτήν υπεγραμμίσθη η υπόσχεση τής νέας ελληνικής κυβερνήσεως νά θέσει σάν όρο γιά τήν επανάληψη τών ενδοκοινοτικών διαπραγματεύσεων τών Κυπρίων, τήν αποχώρηση τών τουρκικών δυνάμεων κατοχής.

Οποιος επεσκέφθη πρόσφατα τήν Ελλάδα, έχει αντιληφθεί ότι πρόκειται γιά δύο θέματα πού έχουν προκαλέσει μεγάλα πάθη. Οι Ελληνες πιστεύουν ότι η Δύση τούς επρόδωσε, χρησιμοποιώντας τό όργανό της μία διεφθαρμένη στρατιωτική κυβέρνηση καί, ενώ η συντηρητική κυβέρνηση πού τήν διεδέχθη ήταν απείρως πιό ευπρεπής καί δημοκρατική, δέν ετόλμησε ωστόσο νά φέρει στήν δημοσιότητα τά γεγονότα.

Ισως αυτή η πεποίθηση, περισσότερο από οτιδήποτε άλλο, είναι η εξήγηση τού γεγονότος τών αποφασιστικών αποσκιρτήσεων πού εσημειώθησαν από τό Κέντρο καί ακόμη καί από τήν δεξιά, πρός τό κόμμα τού κ. Παπανδρέου.

Ο κ. Παπανδρέου επανειλημμένως, δημόσια, υπεσχέθη νά προχωρήσει στά δυό αυτά θέματα.

Ομως, στά επίσημά της σχόλια η Ουάσιγκτων αγνοεί τά δύο αυτά στενά συνδεδεμένα καί μεγάλης συναισθηματικής σπουδαιότητος θέματα.

Ο σοσιαλισμός τού κ. Παπανδρέου-γράφει η εφημερίδα-διαφέρει από τό σοσιαλισμό τού κ. Μιττεράν στά θέματα εσωτερικής πολιτικής, καθώς στόν σοσιαλισμό τού κ. Παπανδρέου προστίθεται άλλο ένα στοιχείο, ο Πανελληνισμός. Η Ελλάς δέν πρόκειται ασφαλώς νά κάνει πιό εύκολη τή ζωή τής Ατλαντικής Συμμαχίας, όπως συμβαίνει μέ τόν Μιττεράν.

Εν συνέχεια ο αρθρογράφος, πού διετέλεσε αρχισυντάκτης τού τμήματος εξωτερικών θεμάτων τού περιοδικού «Νιουστέιτσμαν» τού Λονδίνου καί τώρα γράφει τό περιοδικό «Νταίησον», υπογραμμίζει ότι, αντίθετα από όλες τίς άλλες χώρες πού ανήκουν στήν Ατλαντική Συμμαχία, η Ελλάς δέν θεωρεί τήν Σοβιετική Ενωση, σάν τόν μεγαλύτερο εχθρό της, αλλά πιστεύει ότι απειλείται από τόν γείτονά της, τήν Τουρκία, πού κατέχει τό 40% τού Κυπριακού εδάφους από τό 1974 καί αμφισβητεί «Τήν ελληνική ερμηνεία γιά τά δικαιώματα τής υφαλοκρηπίδος στό Αιγαίο». Πολλοί Ελληνες τής Ηπειρωτικής Ελλάδος, συμπεριλαμβανομένου καί τού ιδίου τού κ. Παπανδρέου, κατάγονται απο τά νησιά. Θεωρούν τά νησιά σάν μία πολιτική επέκταση τής Ηπειρωτικής Ελλάδος καί μέ πάθος αποκρούουν κάθε αξίωση διαχειρισμού τους από τήν Ηπειρωτική χώρα ή τό ένα από τό άλλο.

Προσθέσατε στά ανωτέρω, γράφει ο κ. Χίτσενς, τίς διαφορές στό θρήσκευμα ανάμεσα στήν Ελλάδα καί τήν Τουρκία, τό γεγονός ότι η Τουρκία έχει μιά στρατιωτική κυβέρνηση, τό γεγονός ότι η Ελλάς πιστεύει ότι η Τουρκία προχωρεί σέ απεικισμό τής Κύπρου, τό γεγονός ότι η Ελλάς θεωρεί τήν Τουρκία σάν τόν ευνοούμενο έταιρο τών ΗΠΑ..., προσθέσατε στά ανωτέρω τά τελευταία αποτελέσματα τών εκλογών στήν Κύπρο, πού έδωσαν τίς περισσότερες έδρες, 40 τόν αριθμό, στούς κομμουνιστές. Είναι αλήθεια ότι τό φιλο-δυτικό κόμμα ο δημοκρατικός συναγερμός, έφθασε σχεδόν τούς κομμουνιστές, αλλά μόνο επειδή προχώρησε σέ αντιτουρκικά συνθήματα, περισσότερο αδιάλλακτα από ό,τι θά τό επιθυμούσε. Επίσης οι κοινοβουλευτικές εκλογές, πού έγιναν έν συνεχεια στό τουρκικό τμήμα τής Νήσου έδωσαν μεγάλα κέρδη στήν αριστερά.

Καί στίς δύο αυτές εκλογές, τό δεύτερο μεγαλύτερο θέμα ήταν η παρουσία τών μεγάλων βρεττανικών βάσεων στήν Κύπρο, οι οποίες χρησιμοποιούνται ανεπίσημα, αλλά δημόσια από τίς ΗΠΑ γιά αναγνωριστικές πτήσεις καί παρακολούθηση στήν Μέση Ανατολή. Γιά πολλά χρόνια η παρουσία τών βάσεων αυτών δέν αποτελούσε μεγάλο πολιτικό θέμα γιά τά πολιτικά πράγματα τής Νήσου, αλλά άν καθυστερήσει πολύ ακόμη η λύση τού Κυπριακού, ασφαλώς θά αποτελέσει τό επίκεντρο τών διαμαρτυριών.

Ο θρίαμβος τού Ανδρά Παπανδρέου, καταλήγει τό άρθρο, θά πρέπει νά χρησιμοποιήσει σάν υπενθύμιση ότι τά προβλήματα τής Ανατολικής Μεσογείου εθεωρήθησαν γιά υπερβολικά πολύ καιρό σάν αμελητέα θέματα στήν διεθνή ημερησία διάταξη.

### ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΔΙΑΚΗΡΥΞΕΩΣ

Τό Γενικό Νοσοκομείο Ιωαννίνων «Γ. Χατζηκώστα» προκηρύσει δημόσιο τακτικό μειοδοτικό διαγωνισμό μέ σφραγισμένες προσφορές γιά τήν ανάδειξη χορηγητών προμηθείας διαφόρων επιστημονικών Οργάνων, εργαλείων καί συσκευών γιά τόν εξοπλισμό τής Πανεπιστημιακής Παθολογικής Κλινικής ήτοι: Εύκαμπτο βρογχοσκόπιο μέ τά εξαρτήματα Αυτόματο σύστημα αναπνευστικών δοκιμασιών κλπ.

Ο διαγωνισμός θά γίνει στίς 7 Δεκεμβρίου 1981 ημέρα Δευτέρα καί ώρα 12.00-12.30 μ. στά γραφεία Διοικήσεως τού Νοσοκομείου (οδός Σανατορίου Ιωάννινα).

Πληροφορίες καί όροι διακηρύξεως παρέχονται, από τό γραφείο προμηθειών τού Νοσοκομείου κάθε εργάσιμη ημέρα καί ώρα τηλ. 33.461

Ιωάννινα 30.10.1981
Ο Πρόεδρος τού Δ.Σ.
+Ο ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ
ΘΕΟΚΛΗΤΟΣ

### ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Τό Διοικητικό Συμβούλιο τής ΧΕΝ, σάς προσκαλεί νά παρακολουθήσετε, επίδειξη χειμερινής κολεξιόν, τού Αθηναικού οίκου ΛΟΥΗ ΓΕΡΑΡΔΟΥ, τήν Πέμπτη 5 Νοεμβρίου 1981 στίς 6 τό απόγευμα, στό ξενοδοχείο «ΒΥΖΑΝΤΙΟ».

Τά έσοδα, θά διατεθούν γιά τά προγράμματα τής Παιδικής Βιβλιοθήκης τής ΧΕΝ.

Κατά τήν διάρκεια τής επιδείξεως θά γίνει κλήρωση ενός φορέματος προσφορά τού οίκου Μόδας ΛΟΥΗ ΓΕΡΑΡΔΟΥ.

Στήν επίδειξη θά λάβουν μέρος οι Γιαννιώτες: Αφοί Τζομάκα, Βασ. Βουρδούκα καί Γουλόπουλος - Αθανασιάδης.

### ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Τού Συλλογου Σουλιωτών Ιωαννίνων.

Ο Σύλλογος Σουλιωτών Ιωαννίνων, ανακοινώνει ότι, τά μαθήματα Δημοτικών χορών γιά μικρούς καί μεγάλους αρχίζουν τήν Δευτέρα, 2 Νοεμβρίου 1981.

Πληροφορίες στά τηλέφωνα 25.309 καί 25541

## Παραμένει στήν Σουηδία τό ρωσικό υποβρύχιο

***ΣΤΟΚΧΟΛΜΗ, 31.- Οι προσπάθειες τής Σουηδίας νά επιτύχει μιά εξήγηση από τόν κυβερνήτη τού Σοβιετικού υποβρυχίου γιά τήν παρουσία τού σκάφους του σέ μιά απαγορευμένη στρατιωτική ζώνη τών ακτών της στήν Βαλτική, εξακολουθούν σήμερα νά μένουν χωρίς αποτέλεσμα.***

***Ο Κυβερνήτης τού υποβρυχίου, πού έχει κολλήσει σέ λάσπη κοντά στή ναυτική βάση τής Κάρλς Κρόνα από τή νύκτα τής περασμένης Τρίτης, αρνείται νά εγκαταλείψει τό σκάφος του γιά νά εξηγήσει τήν παρουσία του σέ σουηδικά χωρικά ύδατα.***

***Εκπρόσωπος τού σουηδικού υπουργείου Αμύνης δήλωσε ότι ο κυβερνήτης δήλωσε σέ Σουηδούς ναυτικούς εμπειρογνώμονας ότι δέν θά δώσει καμμιά εξήγηση, εάν δέν είναι παρόντες Σοβιετικοί διπλωμάτες καί ότι δέν θά εγκαταλείψει τό σκάφος του μέχρις ότου λάβει οδηγίες από τούς ανωτέρους του.***

***Ο εκπρόσωπος πρόσθεσε ότι δύο σοβιετικοί διπλωμάτες βρίσκονται στήν Κάρλς Κρόνα γιά νά βοηθήσουν στήν εξεύρεση λύσεως. Είναι ο πλωτάρχης Γιούρι Προσθιρνεν, στρατιωτικός ακόλουθος στή Σοβιετική πρεσβεία τής Στοκχόλμης, καί ο Μπόρις Γκριγκόριεφ, δεύτερος γραμματεύς τής ιδίας πρεσβείας.***

***Σουηδός επιτελικός αξιωματικός δήλωσε, εν τούτοις, ότι ούτε στούς δύο διπλωμάτες, ούτε σέ κανένα άλλο μή εξουσιοδοτημένο πρόσωπο θά επιτραπεί η είσοδος στήν περιοχή.***

***Εν τώ μεταξύ, οι αρμόδιοι τού σουηδικού υπουργείου Αμύνης λέγουν ότι η χώρα τους είναι διατεθειμένη νά περιμένει, αλλά καμμιά εργασία ανελκύσεως τού υποβρυχίου δέν θά επιτραπεί μέχρις ότου ο κυβερνήτης του δώσει ικανοποιητική εξήγηση γιά τήν παρουσία του. Οι σουηδικές αρχές πιστεύουν ότι τό αποτελούμενο από 56 άνδρες πλήρωμα τού υποβρυχίου, μεταξύ τών οποίων 16 αξιωματικοί, έχει αρκετές προμήθειες στό σκάφος γιά νά επαρκέσουν γιά 14 περίπου μέρες.***

***Εξ άλλου, ο δεύτερος γραμματεύς τής Σοβιετικής Πρεσβείας στή Στοκχόλμη κ. Γκριγκόριεφ, εξέφρασε τή γνώμη χθές τό βράδυ, σέ συνέντευξη πρός τό σουηδικό πρακτορείο ειδήσεων «Τ.Τ.» ότι τό σοβιετικό υποβρύχιο εξώκειλε κοντά στήν Κάρλς Κρόνα «λόγω ατυχήματος» καί ότι «Δέν θέτει σέ κίνδυνο τίς προσπάθειες υπέρ τής ειρήνης πού έχουν αρχίσει στή Βόρειο Ευρώπη.***

***Ο κ. Γκριγκοριέφ εξήγησε ότι τό αδιέξοδο στό οποίο έχει φθάσει η κατάσταση, λόγω τής αρνήσεως τού κυβερνήτου τού σοβιετικού υποβρυχίουνά βγεί από τό σκάφος του γιά νά απαντήσει στά ερωτήματα τών Σουηδών, οφείλεται σέ ένδειξη συντονισμού μεταξύ τών Σοβιετικών αρχών.***

***Ο ναυτικός παίρνει τίς διαταγές του από τό υπουργείο Αμύνης καί οι διπλωμάτες από τό υπουργείο Εξωτερικών, τόνισε ο κ. Γκριγκοριέφ, εκφράζοντας τήν ευχή ότι θά βρεθεί γρήγορα μιά λύση πού θά επιτρέψει τήν αναχώρηση τού σκάφους.***

## Υποψήφια γιά τήν Γερουσία τών ΗΠΑ η κόρη τού Ρήγκαν

ΛΟΣ ΑΝΤΖΕΛΕΣ, 31.- Η μεγαλύτερη θυγατέρα τού προέδρου Ρήγκαν, η Μώρην Ρήγκαν πρόκειται νά ανακοινώσει τήν ερχόμενη Δευτέρα τήν απόφασή της νά θέσει υποψηφιότητα γιά τήν γερουσία τών Ηνωμένων Πολιτειών, όπως ανέφεραν από τό στενό περιβάλλον τής υποψήφιας γερουσιαστίνας.

Η Μώρην Ρήγκαν, μεγαλύτερη κόρη τού αμερικανού προέδρου, από τόν πρώτο του γάμο μέ τήν ηθοποιό Τζάιην Γουαϊμαν, είναι 40 ετών καί πρόκειται νά διεκδικήσει τό χρίσμα τού ρεπουμπλικανικού κόμματος γιά τήν γερουσιαστική έδρα τής Καλιφόρνιας, πού κατείχε μέχρι τώρα ο γερουσιαστής κ. Χαγιακάβα. Η δυσκολία, γιά τήν Μώρην Ρήγκαν, είναι ότι τό, χρίσμα τού κόμματος γιά τήν ίδια έδρα διεκδικούν άλλοι επτά υποψήφιοι.

Ο πρόεδρος Ρήγκαν είπε ότι η προσωπική του ελπίδα είναι ότι η κόρη του δέν θά επιμείνει στήν διεκδίκηση τού χρίσματος καί εν συνεχεία τής έδρας, καί έσπευσε νά προσθέσει ότι ο ίδιος πάντως θά μείνει αυστηρά ουδέτερος στόν ανταγωνισμό γιά τήν εξασφάλιση τού κομματικού χρίσματος έστω καί άν η κόρη του αναμιγνύεται από ηλικίας είκοσι ετών στό ρεπουμπλικανικό κόμμα.

## Περσικές κατηγορίες εναντίον τής Αιγύπτου

ΤΕΧΕΡΑΝΗ, 31.- Ο γενικός εισαγγελέας τού Περσικού καθεστώτος Μουσαβί Ταμπριζί εξαπέλυσε χθές σφοδρή επίθεση εναντίον τής Αιγύπτου τήν οποία καηγόρησε ότι ενισχύει οικονομικά αλλά καί μέ κάθε άλλο δυνατό τρόπο τούς αριστερούς αντάρτες «Μουζαχεντίν» γιά νά συνεχίσουν τόν αγώνα τους εναντίον τού επαναστατικού καθεστώτος τής Τεχεράνης.

Τό Περσικό Πρακτορείο ειδήσεων μετέδωσε ότι σέ συνέντευξή του πρός πολιτική επιθεώρηση τής Τεχεράνης ο Ταμπριζί είπε ότι η Αίγυπτος χωρίς προσχήματα βοηθά σκανδαλωδώς τούς αντάρτες καί έσπευσε νά προσθέσει ότι πολλές άλλες ξένες πρεσβείες στήν Τεχεράνη, βρίσκουν πολλούς τρόπους γιά νά βοηθήσουν τούς αντάρτες, πού μάχονται εναντίον τού καθεστώτος. Ο εισαγγελέας δέν κατονόμασε όμως καμμια άλλη πρεσβεία γιά τό θέμα αυτό.

### ΔΙΑΡΡΗΚΤΗΣ ΜΑΘΗΤΗΣ

***ΑΘΗΝΑΙ, 31.- Συνελήφθη 12ετής μαθητής δημοτικού σχολείου γιατί έκανε 4 διαρρήξεις σέ διάστημα δύο μηνών***

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΚΟΙΝ. ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ
ΣΤ ΕΘΝΙΚΟΣ ΠΑΙΔΙΚΟΣ ΣΤΑΘΜΟΣ
ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ

### ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Ο ΣΤ Εθνικός Παιδικός Σταθμός Ιωαννίνων ύστερα από απόφαση τής Διοικητικής Επιτροπής αποφάσισε νά προσλάβει προσωρινά μιά μαγείρισσα καί δύο καθαρίστριες μέ σχέση εργασίας Ιδιωτικού δικαίου καί μέχρι οριστικής πληρώσεως τών θέσεων. Οι ενδιαφερόμενες καλούνται μέσα στήν προσεχή εβδομάδα νά υποβάλλουν μιά αίτηση γιά πρόσληψη μέ δέκα δραχμές χαρτόσημο καί μία υπεύθυνη δήλωση τού Ν. 105/69, στήν οποία νά βεβαιώνουν ότι έχουν απολυτήριο Δημοτικού Σχολείου καί ότι είναι κάτω τών 40 ετών.

Σχετικές πληροφορίες καί κατάθεση τών δικαιολογητικών τήν προσεχή Τρίτη, Πέμπτη, Παρασκευή καί ώρα 10-12 π.μ. στά γραφεία τού Παιδικού Σταθμού (Δομπόλη καί Κυρίλου Λουκάρεως γωνία) τηλ. 27.900 εσωτ. 182.

Ο Πρόεδρος τής Δ.Ε.
Π. Μποζώνης
Καθηγητής Πανεπιστημίου
Ιωαννίνων

### ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Όλους τούς συγγενείς καί φίλους πού πού συμπαραστάθηκαν μέ οποιοδήποτε τρόπο στό πένθος μας γιά τό θάνατο τής αγαπημένης μας μητέρας, αδελφής καί γιαγιάς

ΣΥΜΕΛΑΣ ΚΑΛΑΝΤΑΡΙΔΟΥ

θερμά ευχαριστούμε

Τά παιδιά της Γιάννης καί Ελένη, Νίκος καί Δέσποινα Καλανταρίδου, η αδελφή Αννα Ευθυμιάδου καί τά εγγόνια καί δισέγγονα της

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΓΕΝΙΚΟ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΟ
ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ
«Γ.ΧΑΤΖΗΚΩΣΤΑ»


Μικραί Αγγελίαι

ΠΩΛΕΙΤΑΙ μονοκατοικία σέ πάροδο τής οδού Ναπ. Ζέρβα (συνοικισμός Ζευγαρίων) σέ τιμή ευκαιρίας. Πληροφορίες τηλ. 21.438 καί 32.644


## Οι φοιτητές τά κόκκινα γαρύφαλλα καί η πονεμένη δεξιά

«Δυό διμοιρίες Κνιτών μέ κόκκινα γαρύφαλλα στό πέτο παρήλασαν χθές...» ΒΡΑΔΥΝΗ 29.10.1981

«Έκπληξη αλλά καί αγανάκτηση προκάλεσαν στό λαό τής πόλης μας πού παρακολουθούσε τήν προχθεσινή παρέλαση γιά τήν εθνική επέτειο, οι παρελάσαντες φοιτητές τού Παν/μίου Ιωαννίνων πού εμφανίστηκαν μέ κόκκινα γαρύφαλλα στά πέτα τους...» ΠΡΩΪΝΟΣ ΛΟΓΟΣ 30.10.1981

«Τέτοια λεβεντιά, τέτοιο σφρίγος τέτοια ζωντάνια καί κυρίως τέτοια ευπρεπή εμφάνιση χρόνια είχαμε νά δούμε καί μάλιστα μέ κόκκινο γαρύφαλλο στό πέτο... (Μεταξύ μας καλύτερα νά μήν είχαν παρελάσει) ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ 30.10.1981

Δέν άντεξε η δεξιά καί τά φερέφωνά της τήν παρουσία φοιτητών στήν παρέλαση στίς 28 τού Οχτώβρη. Δέν μπόρεσε νά εξηγήσει τό γεγονός τής γιά πρώτη φορά συμμετοχής φοιτητών σέ μιά εθνική επέτειο. Ήταν φυσιολογικό.

Αυτοί πού μέχρι τίς 18 τού Οχτώβρη παρίσταναν τούς κέρβερους τών ιδανικών τής ελευθερίας τής πατρίδας τής θρησκείας τής οικογενείας έλαμψαν στήν εθνική επέτειο διά τής απουσίας τους. Δέν μπήκαν τά κάθε λογής φερέφωνα στόν κόπο ν αναζητήσουν στήν προχθεσινή παρέλαση τούς φοιτητές τού κόμματος τής αξιωματικής αντιπολίτευσης τής Ν.Δ. Πέρισυ τέτοιο καιρό εξαπέλυαν μύδρους κατά τών κομμάτων καί τών φοιτητών πού απουσίασαν φέτος αναλώνονται σέ κριτικές γιά τά κόκκινα γαρύφαλλα καί γιά τήν ευπρεπή παρουσία τών φοιτητών. Αλλά καί ο λαός δέν μπήκε στόν κόπο τών δικό τους.

Αντιλήφθηκε πού βρίσκεται ο πατριωτισμός καί πού η πατριδοκαπηλεία καί μέ αυθόρμητες εκδηλώσεις δέχτηκε τήν παρέλαση τών φοιτητών.

Όχι κύριοι τής Δεξιάς, δέν παρέλασαν διμοιρίες Κνιτών. Δέν γιόρταζε ούτε τήν επέτειο τού ΚΚΕ ούτε τήν Οχτωβριανή Επανάσταση. Αλλά οι φοιτητές συμμετείχαν καί αυτοί στήν πρώτη ουσιαστική επέτειο τής 28ης Οχτωβρίου. Γιά πρώτη φορά δέν κάθησαν στίς εξέδρες τών επισήμων οι δοσίλογοι αυτοί πού συνεργάστηκαν μέ τούς καταχτητές αυτοί πού έλαμψαν μέ τήν απουσία τους από τό έπος τού λαού μας.

Γιά πρώτη φορά δέν κάθησαν στίς εξέδρες τών επισήμων αυτοί πού προσπαθούν δεκαετίες νά σβήσουν τήν ιστορία από τή μνήμη τού λαού μας μέ κηρύγματα διχασμού καί μισαλλοδοξίας.

Γιά πρώτη φορά η δημοκρατική κυβέρνηση εκπλήρωσε τό χρέος τής πολιτείας πρός τούς αγωνιστές αναγνωρίζοντας τήν Εθνική Αντίσταση.

Ναί κύριοι τής δεξιάς. Η νεολαία είναι η ελπίδα τού έθνους μας. Μέ τόν πλούσιο προβληματισμό της τόν σταθερά προοδευτικό προσανατολισμό της μέ τά στοιχεία τής αναζήτησης καί τής φαντασίας είναι αποφασισμένη νά συμβάλλει δημιουργικά στό χτίσιμο τής νέας Ελλάδας.

Όσο γιά τά κόκκινα γαρύφαλλα πού φαίνεται ότι ανήκουν σ εκείνη τήν κατηγορία τών λουλουδιών πού προκαλούν αλλεργία στά φερέφωνα τής δεξιάς τούς πληροφορούμε ότι συμβολίζαν τήν ελπίδα γιά μιά ανθρώπινη ζωή τήν απαίτηση γιά ένα καλύτερο αύριο.

Ένας φοιτητής πού παρέλασε

## Απεργίες κρατουμένων στά Ρωσικά στρατόπεδα εργασίας

ΜΟΣΧΑ, .- Τουλάχιστον 300 κρατούμενοι στά σοβιετικά στρατόπεδα εργασίας πραγματοποιούν απεργία πείνας ή στάσεις εργασίας μέ τό αίτημα τής βελτιώσεως τών συνθηκών διαβιώσεως καί τής αναγνωρίσεως τού καθεστώτος τού πολιτικού κρατουμένου, δήλωσε σήμερα εξέχουσα προσωπικότητα τής κινήσεως γιά το σεβασμό τών ανθρωπίνων δικαιωμάτων.

Η κ. Έλενα Μπούνερ, σύζυγος τού Νομπελίστα Φυσικού κ. Αντρεϊ Ζαχάρωφ, ο οποίος ζεί εξόριστος στή πόλη Γκόρκυ, στά Ουράλια, δήλωσε ότι οι κρατούμενοι πραγματοποιούν απεργίες επ ευκαιρία τής σημερινής ανεπισημου «ημέρας τών Σοβιετικών πολιτικών κρατουμένων».

«Η καταστολή τών μελών τού κινήματος γιά τό σεβασμό τών ανθρωπίνων δικαιωμάτων εγινε πιό βίαιη τά τελευταία χρόνια καί η θέση τών πολιτικών κρατουμένων στά στρατόπεδα συγκεντρώσεως επιδεινώνεται συνεχώς», είπε.

Η κ. Μπούνερ είναι ένα από τά τρία ιδρυτικά μέλη τού κινήματος γιά τό σεβασμό τών ανθρωπίνων δικαιωμάτων. Ο σύζυγος της, ο οποίος θεωρείται από τούς πλέον εξέχοντες αντικαθεστωτικούς της Σοβιετικής Ενώσεως, εξορίσθη τόν περασμένο χρόνο.

## Πτώση στήν τιμή τού δολλαρίου

ΟΥΑΣΙΓΚΤΩΝ, 31.- Η Αμερικανική Κεντρική Τράπεζα ανακοίνωσε χθές ότι θά μειώσει αιτό τή Δευτέρα τόν προεξοφλητικό της τόκο από 14% σέ 13% καί η ανακοίνωση αυτή προκάλεσε πτώση τής τιμής τού δολλαρίου στή Νέα Υόρκη.

Η είδηση έγινε γνωστή πολύ αργά ώστε ν επηρεάσει τήν αγορά αξιών τού Γουώλ Στρήτ, αλλά οι μετοχές σημείωσαν τή μεγαλύτερή τους αύξηση από τόν Ιανουάριο μέ βάση τήν πρόβλεψη εξέχοντος οικονομολόγου ότι τά επιτόκια σύντομα θά μειωθούν.

Ηδη μία μικρή τράπεζα η «Σαουθγουέστ Μπάνκ» τού Σάιντ Λουίς πού συχνά προηγείται τών άλλων τήν μείωση τών επιτοκίων, μειώνει τόν τόκο της από 18% σέ 17%.

Η ανακοίνωση της Αμερικανικής Κεντρικής Τράπεζας, της γνωστής σάν Ομοσπονδιακού Αποθεματικού Ταμείου, έγινε ελάχιστα λεπτά μετά τό κλείσιμο τού Χρηματιστηρίου Αξιών της Νέας Υόρκης, στό οποίο σημειώθηκαν οι υψηλότερες τιμές από τίς 5 Ιανουαρίου.

Αλλά τό δολλάριο σημείωσε κατακόρυφη πτώση έναντι τών περισσοτερων ξένων νομισμάτων στήν Νέα Υόρκη γιά νά κλείσει στά 2,2175 δυτικογερμανικά μάρκα.

Οι κύκλοι τού Χρηματιστηρίου Συναλλάγματος λέγουν ότι υπήρξε ελαχίστη αντίδραση από τήν είδηση ότι η Σαουδική Αραβία θά μειώσει τήν παραγωγή πετρελαίου της, μετά τή σχετική συμφωνία μέ τά άλλα κράτη τής ΟΠΕΚ.

### ΠΥΡΚΑΪΑ ΣΕ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ

ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ, 31.- Πυρκαϊά εξερράγη τίς πρωϊνές ώρες σήμερα στό μεγάλο κατάστημα «Μαίησυς στό Μανχάτταν, καταστρέφοντας, μεταξύ τών άλλων, καί τήν τεράστια επιγραφή του, πού διακηρύσσει ότι είναι «τό μεγαλύτερο κατάστημα τού κόσμου».

Όπως λέγουν οι αρμόδιοι παράγοντες, η πυρκαϊά μαινόταν έξω από κάθε έλεγχο στό πρώτο καί τό δεύτερο όροφο τού πενταορόφου κτιρίου, αλλά μέχρι στιγμής δέν υπάρχουν πληροφορίες γιά θύματα.

Όπως δήλωσε αυτόπτης μάρτυρας «η πυρκαϊά είναι τεράστια».

Καί μεταξύ τών άλλων καίεται καί η επιγραφή πού καταλαμβάνει όλη τήν πλευρά τού κτιρίου πού εκτείνεται σέ όλο τό τετράγωνο.


ΔΩΔΩΝΗ ΑΕ
ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ
ΓΑΛΑΚΤΟΣ ΗΠΕΙΡΟΥ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Πωλείται λεωφορείο μεταχειρισμένο μάρκας MAGIRUS μέ πινακίδες σέ αρίστη κατάσταση καί σέ τιμή ευκαιρίας

Πληροφορίες στό τηλέφωνο 61.293 τίς εργάσιμες ημέρες καί ώρες.